

# Haier

## Краткое руководство

Телевизор OLED

Модель: H65S9UG PRO

# Haier

Внимательно прочитайте данное руководство перед началом эксплуатации и сохраните его для дальнейшего использования



**Настоящее руководство по эксплуатации распространяется на телевизоры цветного изображения органические жидкокристаллические ( OLED) «Haier», предназначенные для приема сигналов вещательного телевидения и содержит информацию, необходимую потребителю для правильной и безопасной эксплуатации.**

### **Права пользователя**

1. Телевизоры Haier предназначены только для индивидуального некоммерческого использования, за исключением частных договорённостей с поставщиком.
2. Любое содержимое или служба, доступ к которым осуществляется с помощью данного устройства является собственностью третьего лица, защищенная соответствующими законами и нормативными актами о защите авторских прав, патентов, товарных знаков и других прав интеллектуальной собственности. При использовании данного устройства пользователь несёт персональную ответственность.
3. Кроме этого, пользователь несет полную ответственность, связанную с качеством, производительностью любого приложения/службы/содержания, установленным самостоятельно, доступ к которым осуществляется с помощью данного устройства.
4. Поставщик не несет ответственность или гарантийные обязательства, связанные с использованием/установкой программного продукта, которое нарушает авторские права любого третьего лица.
5. Поставщик не несет ответственность или гарантийные обязательства, за ошибки использования устройства, установленного программного обеспечения, просмотра контента, загрузки информации, которая может привести к судебным искам и обязательствам по возмещениям.
6. Все приложения, информация, службы, контент предоставленный пользователю с устройством, является собственностью третьих лиц, следовательно поставщик не несет ответственности относительно изменения, приостановления и прекращения работы, а также не несет ответственности по судебным искам и возмещениям, которые возникают по ним.
7. Производитель оставляет за собой право ограничивать использование или доступ к определенному содержанию или службе. Поскольку содержание или службы передаются через стороннюю сеть и средства передачи данных, производитель не осуществляет обслуживание клиентов такой сети и средств, и не обязан предоставлять такое клиентское обслуживание.
8. Поставщик не гарантирует исправности и производительности периферийных устройств, произведенных другими лицами. Поставщик отказывается от любой ответственности или ущерба, который может возникнуть в результате эксплуатации использования периферийных устройств других производителей.
9. Запись и воспроизведение содержимого на данном устройстве может потребовать разрешения от владельца авторских прав или других подобных прав. Пользователь несёт ответственность за то, чтобы использование этого или любого другого устройства соответствовало действующему законодательству об авторском праве в Вашей стране.

1. При первом включении телевизора, а также после обновления, инициализация может занять несколько минут (в зависимости от модели).
2. Изображения в данном руководстве несут информативный характер и могут несколько отличаться от реального вида вашего телевизора и меню.
3. Доступные меню и параметры могут отличаться в зависимости от используемого источника входного сигнала и модели устройства.
4. В будущем к телевизору могут быть добавлены новые функции.
5. Комплектация изделия может отличаться в зависимости от модели.
6. Характеристики изделия или содержание данного руководства может быть изменено без предупреждения в связи с совершенствованием изделия.
7. Для нормального подключения кабелей HDMI и USB-устройств толщина внешнего обрамления разъемов не должна превышать 10 мм, а ширина - 18 мм. Если USB -кабель, или USB -устройство невозможно вставить в USB -разъем телевизора, воспользуйтесь кабелем-удлинителем, который поддерживает разъем USB 2.0.
8. Используйте сертифицированный кабель с логотипом HDMI.
9. В противном случае – это может привести к ошибкам соединения или может не отображаться изображение.
10. В целях обеспечения безопасности и для продления срока использования изделия, не рекомендуется использовать нелегальное ПО.
11. На любые повреждения, травмы или неисправности, возникшие в результате использования нелегальных компонентов или ПО, гарантия не распространяется.
12. На некоторых моделях ТВ, на экране наклеена защитная плёнка, которую можно снять перед эксплуатацией.
13. Следите за тем, чтобы все винты были правильно вставлены и надежно закручены. (Если винты затянуть недостаточно сильно, телевизор может наклониться после установки или быть неустойчивым).

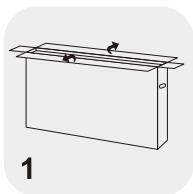
#### **Транспортировка и хранение**

- Время выдержки телевизора при комнатной температуре до включения питания после транспортирования или хранения при пониженной температуре окружающей среды должно быть не менее 5 часов.
- Перевозить и хранить телевизор необходимо в заводской упаковке, согласно указанным на ней манипуляционным знакам.
- Прежде чем переносить поднимать телевизор, отключите кабель питания и все остальные кабели.
- При перевозке, следите за указателем нахождения дисплея на коробке. Не кладите коробку на сторону дисплея на угловые поверхности.
- Транспортировку, распаковку, перенос телевизора рекомендуется совершать двумя людьми.
- Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту продукта от атмосферных осадков и механических повреждений.

# ПОДГОТОВКА

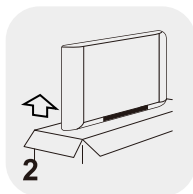
## Распаковка и установка

*Примечание: Изображения представлены только для справки.*



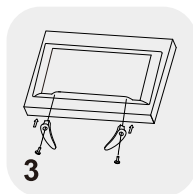
1

Откройте упаковку.



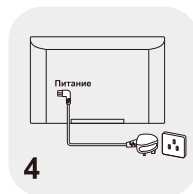
2

Выньте телевизор.



3

Установите подставки под телевизор.



4

Подключите шнур питания.

## Принадлежности

*Примечание: Изображения представлены только для справки.*

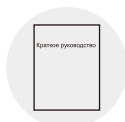


Батареи/2

*(Может не входить в комплект поставки)*



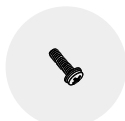
Пульт дистанционного управления



Краткое руководство



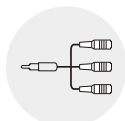
Подставка



Винты/4



Шнур питания

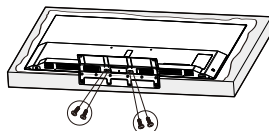
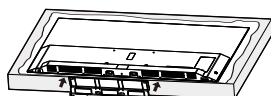


Кабель преобразования аудио-видео сигнала

## Установка подставки

**Шаг 1:** Выньте телевизор и осторожно положите его (экраном вниз) на устойчивый ровный стол, покрытый мягкой тканью, или с подушкой на нем.

**Шаг 2:** Прикрепите подставку к телевизору с помощью соответствующих винтов, имеющих в коробке. Подставки могут различаться в зависимости от региона или модели.






# ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Перед эксплуатацией телевизора прочитайте все инструкции. Храните эти инструкции для дальнейшего использования.


## Рекомендации по технике безопасности

- Прочитайте инструкции. Перед эксплуатацией этого устройства следует прочитать все инструкции по технике безопасности и эксплуатации.
- Сохраните эти инструкции. Инструкции по технике безопасности и эксплуатации следует сохранять для дальнейшего использования.
- Обращайте внимание на все предупреждения. Следует принимать во внимание все предупреждения на приборе и в инструкции по эксплуатации.
- Следуйте инструкциям. Следует соблюдать все инструкции по эксплуатации и использованию.
- Не используйте прибор вблизи воды. Устройство не следует использовать вблизи воды или во влажном помещении, например, во влажном подвале или около бассейна и тому подобное.
- Очищайте только сухой тканью.
- Не закрывайте вентиляционные отверстия. Устанавливайте в соответствии с инструкциями производителя.
- Не устанавливайте вблизи источников тепла, таких как прямые солнечные лучи, радиаторы, обогреватели, кухонные плиты или другие устройства (в том числе усилители), выделяющие тепло.
- Убедитесь в обеспечении и надлежащем функционировании защиты полярной или заземленной вилки. Полярная вилка имеет два контакта, причем один из них шире другого. Заземленная вилка имеет два контакта и третий заземляющий зубец. Широкий контакт или третий зубец предусмотрен для безопасности. Если вилка не подходит к розетке, обратитесь к электрику для замены старой розетки.
- Не становитесь на шнур питания и не зажимайте его непосредственно у места расположения вилки, розетки и точек, в которых он подключается к устройству. Используйте только указанные производителем насадки и аксессуары.
-  Устанавливайте только на передвижном столике, подставке, штативе, кронштейне или столе, указанном производителем или проданном вместе с устройством. Если вы используете передвижной столик или стеллаж, перемещайте столик или устройство осторожно, чтобы избежать травм в случае опрокидывания.
- Выключайте устройство из розетки только во время грозы, и если оно не используется в течение длительного времени.
- Ремонт и обслуживание должны проводиться только квалифицированными специалистами. Проведение ремонта требуется в случаях повреждения устройства, например, шнура питания или вилки, при разливе жидкости или падения каких-либо предметов на устройство, если устройство подвергалось воздействию дождя или влаги, не функционирует должным образом или падало.
- **ВНИМАНИЕ:** Эти инструкции по обслуживанию предназначены только для квалифицированного обслуживающего персонала. Во избежание поражения электрическим током не проводите обслуживание, кроме указанного в инструкции по эксплуатации, если у вас нет соответствующей квалификации.
- Не устанавливайте это оборудование в ограниченном или встроенном пространстве, например, книжном шкафу или в чем-то подобном; помещение должно иметь хорошую вентиляцию и быть просторным. Не блокируйте вентиляцию, закрывая вентиляционные отверстия, например, газетами, скатертью, шторами и тому подобное.
- Перед установкой или эксплуатацией устройства см. информацию по электрической части и технике безопасности на задней панели.
- Во избежание возгорания или поражения электрическим током не подвергайте устройство воздействию дождя или влаги.
- Избегайте попадания на устройство капель или брызг и не ставьте на устройство предметы, наполненные водой, например, вазы и тому подобное. Не используйте в пыльных помещениях.

- На клеммах, обозначенных символом « $\frac{1}{2}$ », напряжение может быть достаточным, чтобы вызвать поражение электрическим током. Внешняя проводка, подключенная к клеммам, должна устанавливаться квалифицированным лицом или необходимо использовать готовые провода или шнуры.
- Чтобы предотвратить травмы, используйте подставку/кронштейн для настенного крепления, чтобы надежно установить устройство на стол/стену в соответствии с инструкциями по монтажу.
- Если батарея заменена неправильно, существует опасность взрыва. Заменяйте батарейки на такие же или подобного типа.
- Аккумулятор (аккумулятор или батарейки, или аккумуляторный блок) не следует подвергать чрезмерному нагреванию, например, солнечный свет, огонь и т. п.
- Чрезмерное звуковое давление от наушников может привести к потере слуха. Продолжительное прослушивание музыки на высоком уровне громкости может привести к повреждению слуха. Чтобы уменьшить риск повреждения слуха, следует снизить громкость до безопасного, комфортного уровня и сократить время прослушивания на высоком уровне громкости.
- Вилка используется в качестве отключающего устройства, поэтому доступ к ним должен всегда быть свободным.
- Если кабели питания не используются и во время движения, позаботьтесь о том, чтобы связать комплект кабелей питания, например, с помощью стяжки или чего-то подобного. Она не должна иметь острых краев и т. п., что может привести к стиранию шнуров питания. В случае повторного использования убедитесь, что комплект питания не поврежден; если выявлены какие-либо повреждения, обратитесь в сервисный центр, где вам заменят кабели питания на указанные производителем, или кабели с теми же характеристиками, что и оригинальные.
- Необходимо обратить внимание на экологические аспекты утилизации батареек.



Защитная заземляющая клемма. Прибор следует подключать к розетке с защитным заземлением. (Только для устройств класса I)

- Не ставьте на прибор источники открытого пламени, такие как зажженные свечи. Для защиты от пожара постоянно держите свечи и другие источники открытого пламени вдали от прибора.
- Защитное заземление необходимо, если в табличке с номинальными характеристиками устройства не указан символ , а его шнур питания имеет три контакта. Прибор следует подключать к розетке с защитным заземлением. (Только для устройств класса I)
- Предупреждение касается приборов, содержащих плоские/дисковые батарейки (ниже приведена инструкция только для приборов, содержащих заменяемые пользователем плоские/дисковые батарейки)







#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Не проглатывайте батарейку, это может вызвать химический ожог (плоская/дисковая батарейка вставлена в пульт дистанционного управления, входящего в комплект). Проглатывание плоской/дисковой батарейки всего за 2 часа может привести к внутренним ожогам и летальному исходу. Храните новые и использованные батарейки в недоступном для детей месте. Если батарейный отсек не закрывается надежно, прекратите использование устройства и держите его в недоступном для детей месте. При возникновении подозрений, что кто-то мог проглотить батарейку или она могла попасть в любую часть тела, немедленно обратитесь к врачу.



Такой символ с молнией со стрелкой в равностороннем треугольнике предупреждает пользователя о наличии в корпусе изделия неизолированного «опасного напряжения», которое может иметь достаточную величину, чтобы вызвать поражение электрическим током.

- Чтобы снизить риск поражения электрическим током. Не снимайте крышку (или заднюю часть). Внутри нет деталей, обслуживаемых пользователем. Для обслуживания привлекайте квалифицированный сервисный персонал.
- Восклицательный знак в равностороннем треугольнике предупреждает пользователя о наличии важных инструкций по эксплуатации и техническому обслуживанию, которые идут в комплекте с устройством.
- Рекомендуется, насколько это возможно и где это возможно, включать следующую информацию:

 Означает переменный ток (AC).	 Означает оборудование класса I.	 Означает режим ожидания.
 Означает постоянный ток (DC).	 Означает опасное напряжение.	 Означает, что питание ВКЛЮЧЕНО.

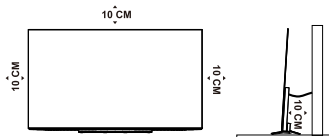
## Директива ЕС об утилизации электрического и электронного оборудования



Правильная утилизация этого изделия. Эта маркировка указывает на то, что на всей территории ЕС запрещается утилизировать изделие вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде или здоровью людей из-за неконтролируемого захоронения отходов, ответственно перерабатывайте продукт для рационального повторного использования материальных ресурсов. Чтобы вернуть использованное устройство, воспользуйтесь услугами служб по сбору отходов или свяжитесь с продавцом, у которого продукт был приобретен. В таком случае продукт попадет в место переработки в соответствии с требованиями защиты окружающей среды.

## Размещение телевизора

- Установите дисплей на твердой горизонтальной поверхности, например, на столе. Для вентиляции оставьте вокруг телевизора свободное пространство не менее 10 см. Чтобы предотвратить любые неисправности и опасные ситуации, не кладите какие-либо предметы на телевизор. Этот прибор можно использовать в тропическом и/или умеренном климате.

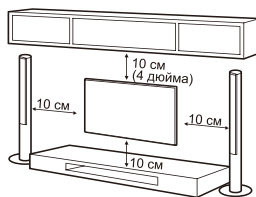


Примечание: Изображение представлено только для справки.

- Прикрепите заднюю часть корпуса к стене (только в некоторых странах).
- Предупреждение: Опасность в случае нарушения устойчивости Телевизор, установленный в неустойчивом положении, может упасть, вызвав тяжелую травму или смерть человека. Многие травмы можно предотвратить, в частности, уберечь детей от травм, если принять простые меры предосторожности, а именно:
  - ВСЕГДА используйте стеллажи, подставки или методы крепления, рекомендованные производителем телевизора.
  - ВСЕГДА используйте такие предметы мебели, которые могут надежно поддерживать телевизор.
  - ВСЕГДА проверяйте, не нависает ли телевизор над краем опорной мебели.
  - ВСЕГДА информируйте детей об опасности ситуаций, когда они, например, пытаются залезть на мебель, чтобы добраться до телевизора или элементов управления.
  - ВСЕГДА прокладывайте шнуры и кабели, подключенные к телевизору так, чтобы о них нельзя было зацепиться, потянуть их или схватить.
  - НИКОГДА не устанавливайте телевизор в неустойчивом положении.
  - НИКОГДА не устанавливайте телевизор на высокой мебели (например, на шкафах), не закрепив надежно как мебель, так и телевизор.
  - НИКОГДА не размещайте под телевизором любую ткань или другой материал.
  - НИКОГДА не кладите на верх телевизора или мебели, на которой размещен телевизор, предметы, которые могут привлечь детей, например, игрушки и пульты дистанционного управления.Если вы собираетесь зафиксировать или переместить телевизор, следует руководствоваться теми же соображениями.

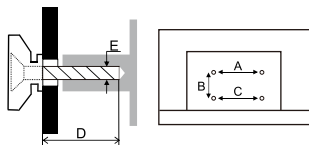
## Крепление на стену

- Возможен вариант установки на стену. Обратитесь к своему местному агенту по продажам, чтобы приобрести рекомендованный кронштейн для настенного крепления. Осторожно прикрепите настенный кронштейн на задней панели телевизора. Установите кронштейн для настенного крепления на прочную стену перпендикулярно полу. Если вы крепите телевизор на другой строительный материал, для установки настенного крепления обратитесь к специалистам. К настенному креплению прилагаются подробные инструкции. Устанавливайте кронштейн для настенного крепления так, чтобы устройство было надежно закреплено на стене и оставалось достаточно места для подключения внешних устройств.
- Перед перемещением или установкой телевизора отключите питание. Иначе это может привести к поражению электрическим током.
- Снимите подставку перед установкой телевизора на стене, выполнив шаги по креплению подставки в обратной последовательности.
- Если установить телевизор на потолок или наклонную стену, он может упасть и стать причиной серьезных травм. Используйте сертифицированный настенный кронштейн и обратитесь к агенту по продажам или квалифицированному специалисту. Гарантия не распространяется на другие случаи.
- Не затягивайте винты слишком сильно, поскольку это может привести к повреждению телевизора и аннулированию гарантии.



Примечание: Изображение представлено только для справки.

- Чтобы избежать травм, прибор должен быть надежно прикреплен к стене в соответствии с инструкциями по установке.
- Используйте винты и настенные крепления, которые соответствуют следующим характеристикам. Гарантия не распространяется на любые повреждения или травмы в результате неправильного обращения или использования ненадлежащих принадлежностей.



Размер модели:		65"	
		Верх	Низ
Винт	Диаметр (мм) «E»	M6	M6
	Глубина (мм) «D»	Макс.	15
		Мин.	13
	Количество		2
A×B×C		300×200×300	

**Примечание:**

1. Изображения представлены только для справки.
2. Для телевизоров с клеммами со стороны стены для настенного крепления для каждого из винтов необходимо установить пластиковую втулку, чтобы оставалось достаточно места для использования клемм. Это небольшой полый столбик, высота которого  $\geq 30$  мм.

## Меры безопасности при использовании пульта дистанционного управления

- Используйте пульт дистанционного управления, направив его к датчику дистанционного управления. Предметы между пультом дистанционного управления и датчиком дистанционного управления будут мешать нормальной работе.
- Не допускайте сильной вибрации пульта дистанционного управления. Также избегайте разбрызгивания жидкости на пульт дистанционного управления и не помещайте пульт дистанционного управления в место с повышенной влажностью.
- Не оставляйте пульт дистанционного управления под прямыми солнечными лучами, это может привести к деформации устройства под действием тепла.
- Если датчик дистанционного управления находится под воздействием прямых солнечных лучей или сильного освещения, пульт дистанционного управления не будет работать. Если это так, измените освещение или положение телевизора или поднесите пульт дистанционного управления ближе к датчику дистанционного управления.
- Перед началом поиска внешних устройств Bluetooth убедитесь, что они находятся в режиме сопряжения. Чтобы открыть режим сопряжения, необходимо одновременно нажать кнопки ◀ и **ДОМАШНЯЯ СТРАНИЦА** на пульте дистанционного управления Bluetooth, поставляемого в комплекте с телевизором (может быть недоступен). Если есть другие устройства Bluetooth, ознакомьтесь с их инструкциями по открытию режима сопряжения.

## Меры безопасности при использовании батареек

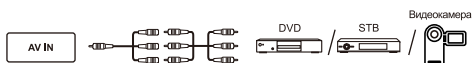
Неправильное использование батареек может привести к утечке. Поэтому выполняйте приведенные ниже требования и соблюдайте осторожность.

1. Определите полярность аккумуляторов во избежание короткого замыкания.
2. Если напряжение батарейки недостаточно, что может повлиять на диапазон использования, ее следует заменить на новую. Выньте батарейки из пульта дистанционного управления, если вы не собираетесь использовать его длительное время.
3. Не используйте вместе батарейки разных типов (например, марганцевые и щелочные).
4. Запрещается сжигать батарейки, заряжать или разбирать их.
5. Утилизировать батарейки необходимо согласно соответствующим правилам охраны окружающей среды.
6. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Аккумулятор (батарейка или аккумуляторный блок) не должен подвергаться чрезмерному нагреванию, например, воздействию солнечного света, огня и подобных источников.

# СОЕДИНЕНИЕ КЛЕММ

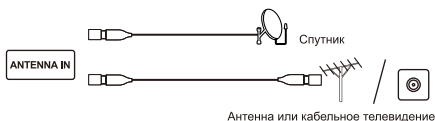
## • AV IN

Получение аудио- и видеосигналов от приема сигнала от антенны, кабеля или спутника.



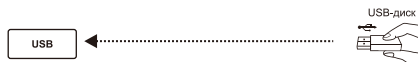
## • ANTENNA IN

Подключение коаксиального кабеля для приема сигнала от антенны, кабеля или спутника.



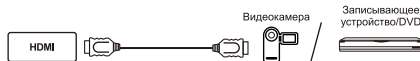
## • USB

Подключение USB-накопителя.



## • HDMI

Получение входного сигнала HD с таких устройств HDMI, как DVD.



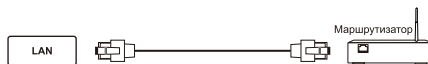
## • DIGITAL AUDIO OUT

Использование оптического кабеля для вывода аудиосигнала с телевизора на совместимый цифровой аудиоприемник.



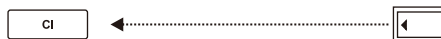
## • LAN

Порт проводной сети.



## • CI

Порт для карты компьютерного интерфейса.



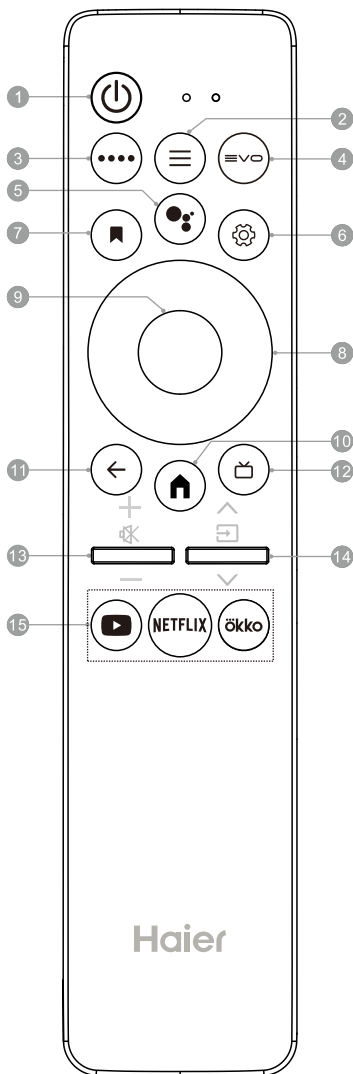
### Примечание:

- 1). Изображения представлены только для справки.
- 2). Количество и названия клемм могут отличаться в зависимости от региона или модели.
- 3). Внешнее оборудование и показанные здесь кабели не поставляются в комплекте с телевизором.

# ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

## Примечание:

- 1). Изображение представлено только для справки.
- 2). Изображения, кнопки и функции пульта дистанционного управления могут отличаться в зависимости от региона или модели.



## 1. ПИТАНИЕ (🔌)

Включение телевизора или переход в режим ожидания.

## 2. МЕНЮ (☰)

Доступ к меню быстрых настроек.

## 3. Многофункциональные кнопки (••••)

Доступ к виртуальной клавиатуре, включая обычные кнопки, такие как нумерованные кнопки, цветные кнопки и т. д.

## 4. Haier (≡vo / 📺)

Доступ к развлекательному приложению Haier (EVO или Matrix) для получения эксклюзивного видеоконтента и услуг.

## 5. МИКРОФОН (🗣️)

Нажмите, чтобы начать пользоваться голосовой функцией поля ближней зоны.

## 6. Настройки (⚙️)

Доступ к системным настройкам Android TV.

## 7. СПИСОК (🚩)

Добавление каналов в список.

## 8. Кнопки навигации (ВВЕРХ/ВНИЗ/ВЛЕВО/ВПРАВО)

Откройте меню, чтобы выбрать нужный контент, или

\* Нажмите кнопку **ВЛЕВО/ВПРАВО**, чтобы переключить канал.

\* Нажмите кнопку **ВНИЗ** один раз, чтобы получить доступ к интерфейсу INFO.

\* Дважды нажмите кнопку **ВНИЗ**, чтобы получить доступ к интерфейсу EPG (электронный путеводитель по программам) в режиме DTV (цифровое телевидение).

## 9. ОК

Нажмите, чтобы подтвердить, ввести или выполнить выбранный элемент или открыть список каналов.

## 10. ДОМАШНЯЯ СТРАНИЦА (🏠)

Короткое нажатие предоставляет доступ к домашней странице, длительное нажатие – в центр приложений.

## 11. НАЗАД (←)

Нажмите, чтобы вернуться к содержанию верхнего уровня, выйти из текущего экрана или вернуться к каналу, который пересматривался ранее.

## 12. ПРОГРАММА ТЕЛЕПЕРЕДАЧ (📺)

Доступ к интерфейсу EPG в режиме DTV.

## 13. ЗВУК (+/-/🔊)

\* Нажмите эту кнопку, чтобы выключить звук или восстановить звук телевизора.

\* Нажмите эту кнопку вверх/вниз, чтобы отрегулировать громкость звука.

## 14. ИСТОЧНИК (↕️/📺)

\* Нажмите эту кнопку для доступа к списку источников или выберите нужный источник по желанию.

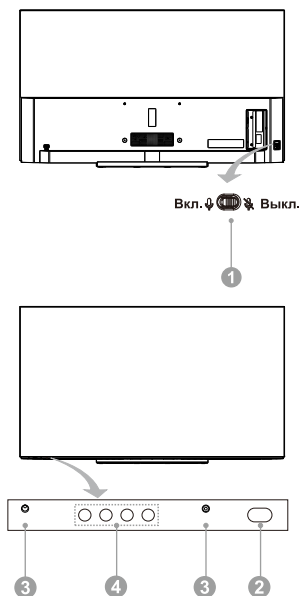
\* Нажмите эту кнопку вверх/вниз, чтобы выбрать нужный источник в списке источников, или изменить каналы в режиме просмотра телевизора.

## 15. Кнопки доступа к сторонним программам

Прямой и быстрый доступ к определенным сторонним программам.

# ГОЛОСОВАЯ ФУНКЦИЯ

## Голосовая функция поля дальней зоны



### 1. Выключатель микрофонов полей дальней зоны

Включение и выключение микрофонов голосовой функции поля дальней зоны. Включив микрофоны поля дальней зоны, подключив телевизор к сети и войдя в свой аккаунт Google, вы можете начать пользоваться голосовыми полями дальней зоны, произнося ключевое слово: «Окей, Гугл» или «Привет, Гугл».

### 2. Индикатор питания

Указывает состояние питания телевизора.

- \* Светится зеленым: рабочий режим.
- \* Светится красным: режим ожидания.
- \* Не светится: питание выключено.

### 3. Микрофон поля дальней зоны

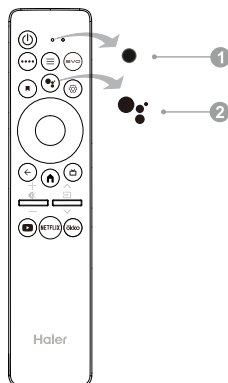
Голосовая функция микрофонов поля дальней зоны. При использовании голосовой функции поля дальней зоны лучше находиться на расстоянии 3 метров от микрофонов поля дальней зоны.

### 4. Индикатор поля дальней зоны

Указывает состояние микрофонов поля дальней зоны и голосовой функции поля дальней зоны.

- \* Светится белым: микрофоны поля дальней зоны включены, а также используется голосовая функция поля дальней зоны.
- \* Не светится: микрофоны поля дальней зоны включены, а голосовая функция поля дальней зоны не используется.
- \* Светится оранжевым: микрофоны поля дальней зоны выключены.

## Голосовая функция поля ближней зоны



### 1. Микрофон поля ближней зоны

Голосовая функция микрофона поля ближней зоны. При использовании голосовой функции поля ближней зоны лучше находиться на расстоянии 5 см от микрофонов поля ближней зоны.

### 2. Кнопка микрофона голосовой функции поля ближней зоны

Нажмите, чтобы начать пользоваться голосовой функцией поля ближней зоны. Только после успешного подключения телевизора к сети, сопряжения пульта Bluetooth с телевизором и входа в учетную запись Google можно нажать кнопку микрофона, чтобы начать использовать голосовую функцию ближнего поля.

### <Подключение пульта дистанционного управления Bluetooth к телевизору>

Выполните подключение поставляемого в комплекте пульта дистанционного управления с телевизором Android, после чего воспользуйтесь голосовой функцией поля ближней зоны. Подключение можно выполнить на первом шаге «Первоначальная настройка» или в «Настройках».

Для подключения дистанционного управления выполните следующие действия в настройках:

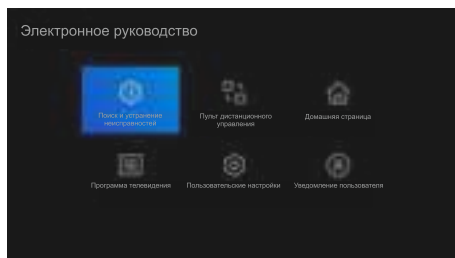
1. Выберите «**ДОМАШНЯЯ СТРАНИЦА** → Настройки → Пульты и дополнительные устройства».
2. Нажмите одновременно кнопки **ВЛЕВО** и **ДОМАШНЯЯ СТРАНИЦА**, пока в интерфейсе поиска телевизора не отобразится название вашего пульта дистанционного управления Bluetooth.
3. Нажмите кнопку **ОК**, чтобы начать подключение.
4. После подключения пульта дистанционного управления Bluetooth к телевизору появится надпись: «Подключено».

# ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ

## Электронное руководство

Электронное руководство встроено в ваш телевизор и оно может отображаться на экране. Чтобы узнать больше о функциях телевизора, перейдите к электронному руководству, выполнив следующие действия. Электронное руководство может быть недоступно в зависимости от региона или модели.

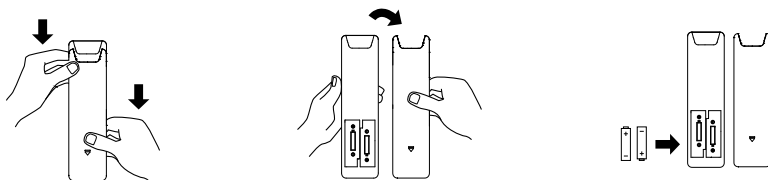
1. Нажмите кнопку **ДОМАШНЯЯ СТРАНИЦА**, чтобы перейти на домашнюю страницу.
2. Нажмите кнопку **ВВЕРХ/ВНИЗ/ВЛЕВО/ВПРАВО** и **ОК**, чтобы выбрать и ввести «Электронное руководство» в «Приложения».



*Примечание: Изображение представлено только для справки.*

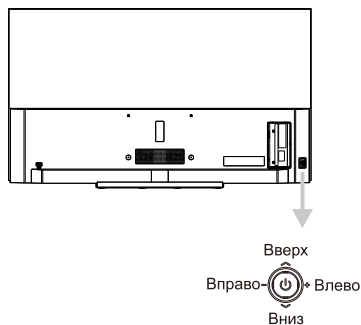
## Вставка батареек в пульт дистанционного управления

Вставьте две батарейки AAA в батарейный отсек пульта дистанционного управления, убедившись, что они соответствуют отметкам полярности внутри отсека.



*Примечание: Изображение представлено только для справки.*

## Кнопка управления телевизором



*Примечание: Изображение представлено только для справки.*

### Нажатие кнопки в центре:

1. Нажатие включает телевизор, находящийся в режиме ожидания.
2. В рабочем состоянии:
  - Если нет списка источников, короткое нажатие открывает список источников.
  - Если есть список источников, короткое нажатие открывает выбранный источник.
  - Продолжительное нажатие закрывает список источников или переводит телевизор в режим ожидания.

**Нажатие кнопок Влево/Вправо:** Регулирует громкость звука телевизора.

**Нажатие кнопок Вверх/Вниз:** Переключает каналы или выбирает источник входного сигнала в списке источников.



# ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Прежде чем вызвать специалиста по обслуживанию, просмотрите приведенную ниже таблицу относительно возможной причины возникновения признаков неисправности и некоторых способов их устранения.

## Общая проблема/Решение

- **Не работает пульт дистанционного управления**  
Замените батарейки.  
Проверьте, правильно ли установлены батарейки.  
Проверьте, подключен ли основной источник питания.  
Проверьте, нет ли каких-либо предметов между пультом дистанционного управления и датчиком.
- **Слабый сигнал**  
Обычно это вызвано взаимными помехами со стороны электронного оборудования или источников радиопомех.

## Изображения и звук/Решение

- **Нет изображения, нет звука**  
Проверьте источник сигнала.  
Подключите другой электрический прибор к розетке, чтобы проверить, работает ли она.  
Проверьте контакт вилки питания и розетки.
- **Нет звука, изображение есть**  
Если нет звука, включите звук или увеличьте громкость.  
Откройте меню звука и настройте «Баланс».
- **Искаженное изображение**  
Если отсутствует цвет или плохое качество изображения, можно выполнить следующее:
  1. Настройте параметры цвета в меню настроек.
  2. Телевизор должен находиться на достаточном расстоянии от других электронных устройств.
  3. Попробуйте переключить на другой канал.Плохой телевизионный сигнал (изображение в виде мозаики или снега)
  1. Проверьте сигнальный кабель и отрегулируйте антенну.
  2. Точно настройте канал.
  3. Попробуйте переключить на другой канал.

## Мультимедийный проигрыватель/Решение

- «Этот файл недействителен»/«Появляется звук, который не поддерживается», или звук нормальный, но искаженное изображение или изображение нормальное, но звук искажен  
Возможно, поврежден медиа-файл, проверьте, можно ли воспроизвести его на ПК.
- Проверьте, поддерживается ли видео- и аудиокодек.

## Сеть/Решение

- **Невозможно установить связь с сетью**  
Проверьте, хорошо ли работает маршрутизатор.  
Убедитесь, что телевизор подключен к маршрутизатору.

## Браузер/Решение

- **Веб-страница не отображается полностью**  
Некоторые сторонние расширения текущей веб-страницы могут не поддерживаться; закройте текущую веб-страницу.
- **Браузер вынужденно выключается**  
Текущая веб-страница содержит слишком много контента, что является причиной нехватки памяти и закрытия браузера.

# СПЕЦИФИКАЦИЯ

Модель:	H65S9UG PRO
Класс энергоэффективности	A
Рабочее напряжение:	110-240 В ~ 50/60 Гц
Номинальное энергопотребление:	420 Вт
Выходная мощность звуковой частоты (L+R):	10 Вт + 10 Вт
Размеры без подставки (Ш × В × Г):	1447 × 834 × 69 мм
Размеры с подставкой (Ш × В × Г):	1447 × 859 × 237 мм
Вес без подставки:	23,2 кг
Вес с подставкой:	24,8 кг
Вход радиочастотной антенны:	75 Ом, несбалансированный
Язык OSD (отображение функций на экране):	Варианты
Система:	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Покрытие каналов:	DVB-S/S2: [KU] 950 МГц ~ 2150 МГц [C] 5150 МГц ~ 5750 МГц DVB-T/T2: 50 МГц ~ 862 МГц DVB-C: 48 МГц ~ 859 МГц ATV: 47,25 МГц ~ 865,25 МГц
Рабочая среда (только для зоны тропического климата):	Рабочая температура: 5 °С ~ 40 °С Рабочая влажность: 20% ~ 80% Температура хранения: -15 °С ~ 50 °С Влажность при хранении: 10% ~ 90%
Рабочая среда (только для зоны умеренного климата):	Рабочая температура: 5 °С ~ 40 °С Рабочая влажность: 20% ~ 80% Температура хранения: -15 °С ~ 45 °С Влажность при хранении: 10% ~ 90%

## Примечание:

1. Изображения в этом документе представлены только для справки.
2. Батарейки могут не входить в комплект телевизора в зависимости от региона или модели.
3. Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предупреждения.
4. В сухой среде из-за статического электричества, изделие может перезапуститься и вернуться к основному OSD-интерфейсу, интерфейсу USB-проигрывателя или предыдущему источнику. Это нормальное явление, продолжайте использовать телевизор.

# ЛИЦЕНЗИЯ

**androidtv**

Google, Android TV, Google Play, встроенный Chromecast, YouTube и другие связанные знаки и логотипы являются товарными знаками компании Google LLC.

**HDMI**<sup>®</sup>  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

Принятые торговые знаки HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, а также логотип HDMI являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками HDMI Licensing Administrator, Inc. в США и других странах.

**dts**

С патентами компании DTS можно ознакомиться на интернет-сайте <http://patents.dts.com>. Изготовлено по лицензии DTS, Inc. (для компаний в США/Японии/Тайване) или по лицензии компании DTS Licensing Limited (для всех остальных компаний). DTS, DTS Studio Sound и логотип DTS являются зарегистрированными торговыми знаками или торговыми знаками компании DTS, Inc. в США и других странах. © 2020 DTS, Inc. ВСЕ ПРАВА ЗАЩИЩЕНЫ.

**Dolby**  
VISION · ATMOS

Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos и логотип с двумя «D» являются товарными знаками Dolby Laboratories Licensing Corporation. Изготовлено по лицензии Dolby Laboratories. Конфиденциальные неизданные работы. © Dolby Laboratories, 2012–2020. Все права защищены.

## ОБСЛУЖИВАНИЕ КЛИЕНТОВ

### Служба поддержки клиентов

Мы рекомендуем обращаться в службу поддержки клиентов компании «Хайер», а также использовать оригинальные запасные части. Если у вас возникли проблемы с вашей бытовой техникой, пожалуйста, сначала изучите раздел «Устранение неисправностей».

Если вы не нашли решения проблемы, пожалуйста, обратитесь:

— к вашему официальному дилеру или

— в наш колл-центр:

8-800-250-43-05 (РФ),

8-10-800-2000-17-06 (РБ),

00-800-2000-17-06 (Узбекистан),

0-800-501-157 (Украина),

— на сайт [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com), где вы можете оставить заявку на обслуживание, а также найти ответы на часто задаваемые вопросы.

Обращаясь в наш сервисный центр, пожалуйста, подготовьте следующую информацию, которую вы можете найти на паспортной табличке и в чеке:

Модель \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_



Также, пожалуйста, проверьте наличие гарантии и документов о продаже

**Важно!** Отсутствие на приборе серийного номера делает невозможной для Производителя идентификацию прибора и, как следствие, его гарантийное обслуживание.

Запрещается удалять с прибора заводские идентифицирующие таблички. Отсутствие заводских табличек может стать причиной отказа выполнения гарантийных обязательств.

В настоящий документ могут быть внесены изменения без предварительного уведомления. Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию изделия без дополнительного уведомления.

# ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

## Уважаемый покупатель!

Корпорация «Хайер» находящаяся по адресу: Офис S401, Хайер бренд билдинг, Хайер Индастри парк Хай-тек зон, Лаошан Дистрикт, Циндао, Китай, благодарит Вас за Ваш выбор, гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации. Срок службы на телевизоры 5 лет со дня передачи изделия конечному потребителю. Учитывая высокое качество продукции, фактический срок эксплуатации может значительно превышать официальный. Вся продукция изготовлена с учетом условий эксплуатации и прошла соответствующую сертификацию на соответствие техническим требованиям. Рекомендуем по окончании срока службы обратиться в Авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия. Во избежание недоразумений, убедительно просим Вас при покупке внимательно изучить инструкцию по эксплуатации, условия гарантийных обязательств и проверить правильность заполнения гарантийного талона. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона обратитесь в торгующую организацию. Данное изделие представляет собой технически сложный товар бытового назначения. Если купленное Вами изделие требует специальной установки и подключения, настоятельно рекомендуем Вам обратиться к Авторизованному партнёру Хайер. Данным гарантийным талоном Корпорация «Хайер» подтверждает принятие на себя обязательств по удовлетворению требований потребителей, установленных действующим законодательством о защите прав потребителей, иными нормативными актами в случае обнаружения недостатков изделия. Однако Корпорация «Хайер» оставляет за собой право отказать в гарантийном обслуживании изделия в случае несоблюдения изложенных ниже условий.

## Условия гарантийного обслуживания:

Гарантийное обслуживание распространяется только на изделия, укомплектованные гарантийным талоном установленного образца. Корпорация «Хайер» устанавливает гарантийный срок 12 месяцев со дня передачи товара потребителю. Во избежание возможных недоразумений, сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (товарный чек, кассовый чек, инструкция по эксплуатации, гарантийный талон). Запасные части и замененные блоки используемые для ремонта могут быть как новыми, так и восстановленными.

Полный список Авторизованных партнёров на территории ЕАЭС вы можете узнать в Информационном центре «Хайер» по телефону:

**8-800-250-43-05 - для Потребителей из России (бесплатный звонок из регионов России)**  
**8-10-800-2000-17-06 - для Потребителей из Беларуси (бесплатный звонок из регионов Беларуси)**  
**0-800- 501-157 - для Потребителей из Украины (бесплатный звонок из регионов Украины)**  
**00-800-2000-17-06 - для Потребителей из Узбекистана (бесплатный звонок из регионов Узбекистана)**

или на сайте: [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com) или сделав запрос по электронной почте: [help@haieronline.ru](mailto:help@haieronline.ru).

Данные Авторизованных партнёров могут быть изменены, за справками обращайтесь в Информационный центр «Хайер».

## Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

- нарушения потребителем условий и правил эксплуатации, хранения и/или транспортировки товара;
- неправильной установки и/или подключения изделия;
- нарушения технологии работ с электрическими подключениями, как и привлечение к монтажу Изделия лиц, не имеющих соответствующей квалификации, подтвержденной документально;
- отсутствия своевременного технического обслуживания Изделия в том случае, если этого требует инструкция по эксплуатации;
- применения мощных средств, несоответствующих данному типу изделия, а также превышения рекомендуемой дозировки мощных средств;
- использования изделия в целях, для которых оно не предназначено;
- действий третьих лиц: ремонт или внесение несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений не уполномоченными лицами;
- отклонений от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм питающих сетей;
- действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния т. п.);
- несчастных случаев, умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц;
- если обнаружены повреждения, вызванные попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых, продуктов жизнедеятельности насекомых;
- использование изделия для предпринимательской деятельности.

## Гарантийное обслуживание не распространяется на следующие виды работ:

- установка и подключение изделия на месте эксплуатации;
- инструктаж и консультирование потребителя по использованию изделия;
- очистка изделия снаружи либо изнутри.

## Гарантийному обслуживанию не подлежат ниже перечисленные расходные материалы и аксессуары:

- пульты управления, аккумуляторные батареи, элементы питания, внешние блоки питания и зарядные устройства, соединительные провода с разъемами;
- документация, прилагаемая к изделию.

## Дополнения к инструкции по эксплуатации:

- Корпорация «Хайер» не несет ответственности за потерю пользователем при использовании изделия какой-либо конфиденциальной или персональной информации;
- Предоставление служб и/или программного обеспечения третьими лицами может быть изменено, приостановлено или прекращено без предварительного уведомления.

**Важно!** Отсутствие на приборе серийного номера делает невозможной для Производителя идентификацию прибора и, как следствие, его гарантийное обслуживание. Запрещается удалять с прибора заводские идентифицирующие таблички. Отсутствие заводских табличек может стать причиной отказа выполнения гарантийных обязательств.

Официальное наименование	Город	Телефон для клиента	Адрес
Закрытое акционерное общество «Единая служба сервиса А-АйсБерг»	Москва	8-800-250-43-05	127644, г. Москва, ул. Вагоноремонтная, д. 10, стр. 1
Общество с ограниченной ответственностью «Авторизованный Центр «Пионер Сервис»	Санкт-Петербург	8-800-250-43-05	191040, г. Санкт-Петербург, Лиговский пр-кт, д. 52 лит. А
Общество с ограниченной ответственностью «Архсервис-центр»	Архангельск	8-800-250-43-05	163000 г. Архангельск, ул. Воскресенская, д. 85
Общество с ограниченной ответственностью «Техинсервис»	Сочи	8-800-250-43-05	354068, г. Сочи, ул. Донская, 3
Общество с ограниченной ответственностью «ТехноВидеоСервис»	Казань	8-800-250-43-05	420100, г. Казань, ул. Проточная д.8
Общество с ограниченной ответственностью ДОМСЕРВИС	Владимир	8-800-250-43-05	600017, г. Владимир, ул. Батурина, д. 39
Общество с ограниченной ответственностью ТРАСССЕРВИС-Краснодар	Краснодар	8-800-250-43-05	350058, г. Краснодар, ул. Кубанская, 47
Общество с ограниченной ответственностью ТРАСССЕРВИС-Н. Новгород	Нижний Новгород	8-800-250-43-05	603098, г. Нижний Новгород, ул. Артельная, д. 29
Общество с ограниченной ответственностью ТРАСССЕРВИС-Е-катеринбург	Екатеринбург	8-800-250-43-05	г. Екатеринбург, ул. Шарташская д 10
Общество с ограниченной ответственностью «Циклон»	Омск	8-800-250-43-05	644042, г. Омск, пр.К. Маркса 34а, оф. 410
Общество с ограниченной ответственностью «ГлавБитСервис»	Томск	8-800-250-43-05	г. Томск, ул. Маяковская 25/7
Общество с ограниченной ответственностью «СервисБиттехника»	Оренбург	8-800-250-43-05	460044, г. Оренбург, ул. Конституции, д. 4
Общество с ограниченной ответственностью «Сибсервис»	Новокузнецк	8-800-250-43-05	654066, г. Новокузнецк, ул. Грдины, д. 18
Общество с ограниченной ответственностью АРГОН-СЕРВИС	Новороссийск	8-800-250-43-05	353905, г. Новороссийск, ул. Серова, 14
Общество с ограниченной ответственностью АЛИКА-СЕРВИС	Иркутск	8-800-250-43-05	664019, г. Иркутск, ул. Писарева, д. 18-а
ООО «КРОК-ТТЦ»*	Киев*	+38 (095) 288-88-21	г. Киев ул. Радужная д. 25 Б
Сервисный центр	Ташкент	(+998 71) 207 10 01	-
ОДО «ЦБТСервис»	г.Минск	375-17-262-95-50	г. Минск, ул. Я Коласа 52
ООО «РоялТерм»	г.Минск	375-29-198-11-50	г. Минск, ул. Орловская 40А, офис 7
ТОО Сервис Маг	г. Алматы	8 (727) 233 30 00	050002, г. Алматы, ул. Калдаякова 17
ТОО Аскон-7	г. Алматы	7 (727) 397 75 75	050010, г. Алматы, ул. Сагадата Нурмагамбетова 25

Список АСЦ может быть изменен. Актуальную информацию вы можете получить на нашем сайте [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com)  
\*Адреса сервисных центров в регионах уточняйте на сайте [www.krok-ttc.com](http://www.krok-ttc.com) или по телефонам горячей линии

# Haier

# Haier

## Қысқаша кіріспе нұсқаулық

OLED теледидары

Моделі: H65S9UG PRO

# Haier

Теледидарды іске қоспас бұрын,  
осы нұсқаулықты мұқият ОҚЫП  
ШЫҒЫҢЫЗ және кейінірек  
пайдалану үшін сақтап қойыңыз

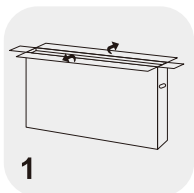




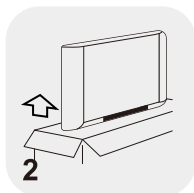
# ДАЙЫНДЫҚ

## Қораптан шығару және орнату

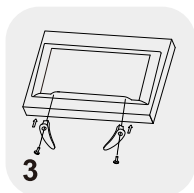
*Ескертпе: Суреттер тек анықтама ретінде берілген.*



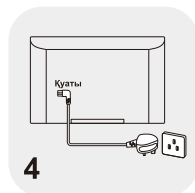
1 Қаптаманы ашыңыз.



2 Теледидарды шығарыңыз.



3 Теледидар тіреулерін орнатыңыз.



4 Қуат сымын жалғаңыз.

## Аксессуарлар

*Ескертпе: Суреттер тек анықтама ретінде берілген.*



Батареялар/2  
(Жинақта берілмеуі мүмкін)



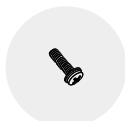
Қашықтан басқару құралы



Қысқаша кіріспе нұсқаулық



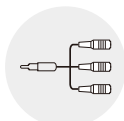
Негізгі тіреу



Бұрандалар/4



Қуат сымы

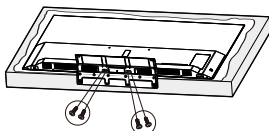
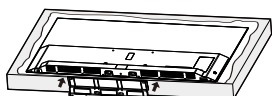


AV түрлендіру кабелі

## Тіреуге орнату

**1-қадам:** Теледидарды шығарып алып, бетінде жұмсақ шүберегі немесе жастықшасы бар тұрақты және тегіс үстелге оны (экранын төмен қаратып) дұрыстап қойыңыз.


**2-қадам:** Қорапта берілген бұрандаларды пайдаланып, теледидарға тіреуді бекітіңіз. Тіреу аймаққа немесе модельге байланысты өзгеруі мүмкін.



# ЕСКЕРТУ ЖӘНЕ САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

Құрылғыны қолданар алдында, барлық нұсқауларды оқып шығыңыз. Бұл нұсқауларды кейін қолдану үшін сақтап қойыңыз.

## Маңызды қауіпсіздік нұсқаулары

- Бұл нұсқауларды оқып шығыңыз – Бұл өнімді қолданбас бұрын, барлық қауіпсіздік және пайдалану нұсқауларын оқып шығу керек.
- Бұл нұсқауларды сақтаңыз – Қауіпсіздік және пайдалану нұсқаулықтарын болашақта пайдалану үшін сақтап қою керек.
- Барлық ескертуге назар аударыңыз – Құрылғыдағы және пайдалану нұсқаулығындағы барлық ескертуді орындау қажет.
- Барлық нұсқауды орындаңыз – Барлық пайдалану нұсқаулығын орындау керек.
- Бұл құрылғыны судың жанында қолданбаңыз – Құрылғыны судың немесе ылғалдың жанында, мысалы, ылғал жетпеледе немесе бассейннің жанында және т.б. қолдануға болмайды. Тек құрғақ шүберекпен тазалаңыз.
- Желдету саңылауларын жаппаңыз. Өндірушінің нұсқауларына сәйкес орнатыңыз.
- Тікелей күн сәулесі, радиаторлар, қыздырғыштар, плиткалар немесе қызу шығаратын басқа құрылғы (оның ішінде күшейткіштер) сияқты қызу көздерінің жанына орнатпаңыз.
- Полярлық немесе жерге тұйықтау ашасының қауіпсіз істейтініне көз жеткізіңіз. Полярланған штепсельде екі аша бар, оның біреуін екіншісінен жалпақ болады. Жерге тұйықталатын штепсельде екі аша және үшінші жерге тұйықтау ашасы бар. Жалпақ аша немесе үшінші аша сіздің қауіпсіздігіңіз үшін берілген.
- Егер берілген штепсельдік розеткаға сәйкес келмесе, ескі розетканы ауыстыру үшін электр маманына хабарласыңыз.
- Электр шнурын жүру жолынан алыс қойыңыз немесе ашаларға, розеткаларға және олар құрылғыдан шығатын жерге қысылып қалмасын. Өндіруші көрсеткен бекітпелерді/аксессуарларды ғана пайдаланыңыз.
-  Өндіруші көрсеткен немесе құрылғымен бірге сатылатын арбамен, тіреумен, штативпен, кронштейнмен немесе үстелмен ғана қолданыңыз. Арба немесе тіреу қолданылған кезде, аударылу кезінде жарақат алмау үшін арбамен/аппаратпен бірге жылжитқанда сақ болыңыз.
- Найзағай кезінде немесе ұзақ уақыт пайдаланылмайтын кезде, құрылғыны ажыратып қойыңыз.
- Барлық жөндеу жұмысын білікті маманға тапсырыңыз. Құрылғы қандай да бір жолмен зақымдалған кезде, мысалы, қуат сымы немесе ашасы зақымдалған, сұйықтық төгілген немесе заттар құрылғыға түсіп кеткен, құрылғыға жаңбыр немесе ылғал тиген кезде, дұрыс істемегенде немесе құлап кеткенде, қызмет көрсету қажет етіледі.
- **АБАЙЛАҢЫЗ:** Бұл қызмет көрсету нұсқаулары тек білікті қызмет көрсетуші мамандарға арналған. Егер біліктілігіңіз болмаса, ток соғу қаупін азайту үшін пайдалану нұсқаулығында қамтылғаннан басқа мақсатқа қызмет көрсету жұмысын жасамаңыз.
- Бұл жабдықты кітап қорапшасы немесе ұқсас құрылғы сияқты шектеулі немесе кіретін жерге орнатпаңыз және ашық жерде жақсы желдету жағдайын сақтаңыз. Саңылауларға газетпен, үстел жапқыштармен, перделермен және басқалармен жабу арқылы желдетуге кедергі келтірмеу керек.
- Құрылғыны орнатпас бұрын немесе жұмыс жасамас бұрын, электр және қауіпсіздік туралы ақпарат алу үшін артық корпустың ақпаратты қараңыз.
- Өрт немесе электр тогының соғу қаупін азайту үшін бұл құрылғыны жаңбырға немесе ылғалға шығармаңыз.
- Құрылғыға тамшылауға немесе шашырауға жол берілмейді және сұйықтық құйылған заттарды, мысалы, вазаларды құрылғыға қоймау керек. Құрылғыны шаң жерге жақын пайдаланбаңыз.

- « 4 » таңбасымен белгіленген терминалдарда ток соғу қаупін тудыруға абсолюттік мән жеткіліксіз болуы мүмкін. Терминалдарға қосылған сыртқы сымдарды нұсқаулық бойынша маман орнатуы немесе дайын сымдар мен шнурларды қолдануы қажет.
- Жарақаттың алдын алу үшін орнату нұсқауларына сәйкес үстелге/қабырғаға бұл құрылғыны мықтап орнату керек болса, тіреу/қабырға кронштейнін қолданыңыз.
- Батарея дұрыс ауыстырылмаса, жарылу қаупі бар. Тек бірдей немесе эквивалентті түрімен ауыстырыңыз.
- Батареяны (батареяларды немесе батарея пакетін) күн сәулесі, от және т.б. сияқты ыстық жерге шығармау керек.
- Құлақпап пен гарнитурадан келген шамадан тыс дыбыс қысымы есту қабілетінің нашарлауына себеп болуы мүмкін. Музыканы жоғары дыбыс деңгейінде және ұзақ уақыт тыңдау есту қабілетін нашарлатады. Есту қабілетінің нашарлау қаупін азайту үшін дыбыс деңгейін азайтыңыз, ыңғайлы деңгейге дейін төмендету және жоғары деңгейде тыңдау уақытын азайту қажет.
- Құрылғының байланыс жүйесі ажырату құралы ретінде пайдаланылады, ажырату құралы әрдайым жұмысқа дайын болуы керек.
- Қолданбаған кезде және қозғалыс кезінде қуат сымның жинағына абайлап қолданыңыз, мысалы, кабель байламы немесе осыған ұқсас нәрсемен қуаты сымын байлап қойыңыз. Ол өткір жиектерге және соған ұқсас нәрселерге жақын болмауы керек, бұл — электр сымның тозуына әсер етуі мүмкін. Қайта қолданысқа енгізгенде, қуат сымның зақымдалмағанына көз жеткізіңіз, егер ақаулар анықталса, өндіруші көрсеткен қуат сымын ауыстыру үшін қызмет көрсететін адамды іздеңіз немесе түпнұсқамен техникалық сипаттамасы бірдей үлгісін алыңыз.
- Батареяны қоқысқа тастаудың экологиялық тұстарына назар аудару керек.



Қорғаныштық жерге тұйықтау терминалы. Құрылғыны қорғаныс жерге тұйықтау қосқышы бар розеткаға қосу керек. (Тек I класты құрылғыға арналған)

- Құрылғыға жалаңаш жалын көздерін, мысалы, жанып тұрған шамдарды қоюға болмайды. Өрттің таралуын болдырмау үшін шамды немесе басқа ашық отты әрқашан құрылғыдан алыс ұстаңыз.



- Егер құрылғының сипаттамалық жапсырмасында белгісі болмаса және оның сымында үш істік болса, бұл — қорғайтын жерге тұйықтау сымын жалғау қажеттігін білдіреді. Құрылғыны қорғаныс жерге тұйықтау қосқышы бар розеткаға қосу керек. (Тек I класты құрылғыға арналған)

- Ішінде ТИЫН/ТҮЙМЕ ҰЯЛЫ БАТАРЕЯЛАР бар аппаратқа арналған ескерту (төменде тек пайдаланушы ауыстыратын тиын/түйме ұялы батареясы бар аппарат үшін қолданылатын нұсқаулық бар)

#### ЕСКЕРТУ:

Батареяны жұтып қоймаңыз, химиялық күйіп қалу қаупі бар (қашықтан басқару құралымен бірге берілген) бұл өнімде тиын/түйме ұялы батарея бар. Егер тиын/түйме ұялы батареяны жұтып қойса, ол 2 сағат ішінде адамның ішін күйдіріп, оның өліміне себеп болуы мүмкін. Жаңа және ескі батареяларды балалардан алыс ұстаңыз. Егер батарея салғыш мықтап жабылмаса, өнімді пайдалануды тоқтатып, балалардан алыс ұстаңыз. Егер батареяларды жұтып қойды немесе дененің ішкі бір жеріне тұрып қалды деп ойласаңыз, дереу медициналық көмекке жүгініңіз.



Тең бүйірлі үшбұрышта жебе ұшының таңбасы бар бұл найзағай жарқылы тұтынушыға ток соғу қаупін туғызатын жеткілікті мөлшерде болуы мүмкін өнім корпусында оқшауланбаған «қауіпті кернеудің» болуын ескертуге арналған.

- Ток соғу қаупін азайту үшін. Қақпақты (немесе артқы бетін) шешпеңіз. Ішінде пайдаланушы жөндейтін бөлшектер жоқ. Білікті қызмет көрсетуші мамандарға хабарласыңыз.
- Тең бүйірлі үшбұрыштың ішіндегі леп белгісі пайдаланушыны құрылғы жинағына кіретін кітаптарда пайдалану және техникалық қызмет көрсету бойынша маңызды нұсқаулықтардың бар екені туралы ескертеді.
- Қажет болған жағдайда төмендегі ақпаратты қамту ұсынылады:

~ Айнымалы тоқты қараңыз.	⊕ I класты жабдықты қараңыз.	⏻ Күту режимін қараңыз.
--- Тұрақты тоқты қараңыз.	⚡ Қауіпті кернеуді қараңыз.	I Құрылғыны ҚОСУ тармағын қараңыз.

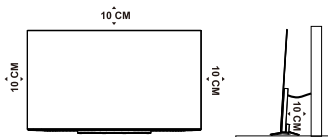
## WEEE директивасы



Бұл өнімді қоқысқа дұрыс тастау. Бұл таңба өнімді бүкіл ЕО аумағында басқа тұрмыстық қалдықтармен бірге тастауға болмайтынын көрсетеді. Қоқыстарды бақылаусыз шығарудан қоршаған ортаға немесе адам денсаулығына зиян келтірмеу үшін оларды қайта өңдеп, материалдық ресурстарды қайта өңдеуге қолдау көрсетіңіз. Пайдаланылған құрылғыны қайтару үшін қайтару және жинау жүйелерін қолданыңыз немесе өнім сатып алынған сатушыға хабарласыңыз. Олар бұл өнімді экологиялық қауіпсіз қайта өңдеу үшін ала алады.

## Теледидарды орналастыру

- Дисплейді үстел немесе парта сияқты көлденең қатты жерге орнатыңыз. Желдету үшін құрылғының айналасында кемінде 10 см бос орын қалдырыңыз. Кез келген ақаудың және қауіпті жағдайдың алдын алу үшін құрылғының үстіне ешқандай зат қоймаңыз. Бұл аппаратты тропикалық және/немесе орталық жолақтағы климатта қолдануға болады.

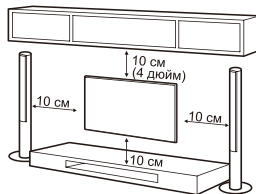


Ескертпе: сурет тек анықтама ретінде берілген.

- Корпустың артқы жағын қабырғаға бекітіңіз (тек кейбір елдерге арналған).
- Ескерту: Тұрақтылық қауіп  
Теледидар құлап кетуі мүмкін, ол ауыр жарақатқа немесе өлімге әкелуі мүмкін. Төмендегідей қарапайым сақтық шараларын ұстану арқылы әсіресе балалардағы көптеген жарақаттардың алдын алуға болады:
  - ӘРДАЙЫМ теледидар өндірушісі ұсынған корпустарды, тіреулерді немесе бекіту әдістерін пайдаланыңыз.
  - ӘРДАЙЫМ теледидарды қауіпсіз ұстап тұратын жиһазды пайдаланыңыз.
  - ӘРДАЙЫМ теледидардың орналасқан жиһаздың шетіне артық салмақ түсіріп тұрмағанына көз жеткізіңіз.
  - ӘРДАЙЫМ теледидарға немесе оның басқару элементтеріне жету үшін балаларға жиһаздың үстіне шығу қауіптері туралы түсіндіріңіз.
  - ӘРДАЙЫМ теледидарға қосылған сымдар мен кабельдерді бағыттаңыз, сонда оларды аударуға, тартуға немесе ұстауға болмайды.
  - ЕШҚАШАН теледидарды тұрақсыз жерге қоймаңыз.
  - ЕШҚАШАН теледидарды биік жиһазға (мысалы, шкафтарға немесе кітап сөрелеріне) қоймаңыз, қойған жағдайда жиһазды да, теледидарды да қажетінше бекіту керек.
  - ЕШҚАШАН теледидар мен жиһаздың арасына шүберек немесе соған ұқсас материалдар салмаңыз.
  - ЕШҚАШАН балаларды ойыншықтар мен қашықтан басқару құралдары сияқты көтерілуге итермелейтін заттарды теледидардың үстіне немесе жиһаздың үстіне қоймаңыз.Егер қолданыстағы теледидар сақталатын болса және басқа жерге көшірілсе, жоғарыда айтылған шарттарды ескеру қажет.

## Қабырғаға орнату

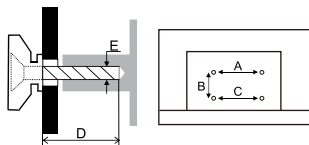
- Қосымша қабырға кронштейнін теледидармен бірге пайдалануға болады. Ұсынылған қабырға кронштейнін сатып алу үшін жергілікті дилермен кеңесіңіз. Теледидардың артына қабырға кронштейнін абайлап бекітіңіз. Қабырға кронштейнін еденге перпендикуляр қатты қабырғаға орнатыңыз. Егер сіз теледидарды басқа құрылыс материалдарына бекітетін болсаңыз, қабырға кронштейнін орнату үшін білікті мамандарға хабарласыңыз. Толық нұсқаулар қабырға кронштейнімен бірге беріледі. Қабырға кронштейнін құрылғы қабырғаға сыртқы құрылғыларға қосылу үшін жеткілікті орынмен бекітілген жерде пайдаланыңыз.



Ескертпе: сурет тек анықтама ретінде берілген.

- Теледидарды жылжытпас немесе орнатпас бұрын қуатты ажыратыңыз. Әйтпесе ток соғуы мүмкін.
- Теледидарды қабырғаға орнатпас бұрын, тіреуді бекіту әрекетіне қарсы ретпен оны алыңыз.
- Егер теледидарды төбеге немесе келбеу қабырғаға орнатсаңыз, ол құлап, адамды қатты жарақаттауы мүмкін. Рұқсат етілген қабырға кронштейнін қолданыңыз және жергілікті дилерге немесе білікті мамандарға хабарласыңыз. Әйтпесе ол кепілдікке кірмейді.
- Бұрандаларды тым қатты тартпаңыз, себебі ол теледидарға зақым келтіруі мүмкін және одан кепілдік күшін жояды.

- Жарақаттануды болдырмау үшін бұл құрылғыны орнату нұсқауларына сәйкес қабырғаға мықтап бекіту керек.
- Төмендегі сипаттамаларға сәйкес келетін бұрандалар мен қабырға кронштейндерін қолданыңыз. Дұрыс пайдаланбау немесе басқа аксессуарды пайдалану салдарынан болған кез келген зақым немесе жарақат кепілдікке кірмейді.



Модельдің өлшемі:			65"	
			Үстіңгі	Төмен
Бұранда	Диаметрі (мм) «Е»	M6	M6	
	Қалыңдығы (мм) «D»	Макс	15	
		Ең	13	
	Саны	2	2	
A×B×C			300×200×300	

**Ескертпе:**

1. Суреттер тек анықтама ретінде берілген.
2. Терминалы қабырғаға қарайтын теледидарлар үшін терминалдарды пайдалануға жеткілікті бос орын қалдыру керек болса, қабырға кронштейнін бекіту үшін әр бұрандамен бірге пластикалық арақабат қажет. Ол — біктігі  $\geq 30$  мм болатын кішкентай қуыс бөлшек.

## Қашықтан басқару құралын пайдалануға арналған сақтық шаралары

- Қашықтан басқару құралын қашықтан басқару сенсорына қаратып қолданыңыз. Қашықтан басқару құралы мен сенсор арасындағы заттар қалыпты жұмысқа кедергі келтіреді.
- Қашықтан басқару құралын қатты дірілдетпеңіз. Сондай-ақ қашықтан басқару құралына сұйықтық шашпаңыз, қашықтан басқару құралын ылғалдылығы жоғары жерге қоймаңыз.
- Қашықтан басқару құралын күн сәулесі тікелей түсетін жерге қоймаңыз, ондағы жылудың әсерінен құрылғы деформациялануы мүмкін.
- Қашықтан басқару сенсорына тікелей күн сәулесі немесе қатты жарық түскен кезде, қашықтан басқару құралы істемейді. Солай болса, жарықты немесе теледидардың орнын ауыстырыңыз, не болмаса қашықтан басқару құралын қашықтан басқару сенсорына жақынырақ қолданыңыз.
- Bluetooth іздеуден бұрын жұптастыру режимінде сыртқы Bluetooth құрылғыларын қосқаныңызға көз жеткізіңіз. Теледидармен бірге жеткізілген Bluetooth қашықтан басқару құралындағы (болмауы мүмкін) **▲** және **БАСТАПҚЫ** түймелерін бірге басып, оның жұптастыру режимін ашуға болады. Басқа Bluetooth құрылғылары үшін жұптастыру режимін ашуға арналған нұсқауларды оқыңыз.

## Батареяны пайдалануға арналған сақтық шаралары

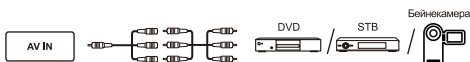
Батареяны дұрыс пайдаланбаудан сұйықтық ағып кетеді. Сондықтан төмендегі әдістерді орындаңыз және мұқият қолданыңыз.

1. Қысқа тұйықталуды болдырмау үшін батареялардың полярлығына назар аударыңыз.
2. Батареяның кернеуі жеткіліксіз болып, пайдалану ауқымына әсер етсе, жаңа батареямен ауыстыру керек. Ұзақ уақыт бойы пайдаланбайтын болсаңыз, батареяларды қашықтан басқару құралынан алып қойыңыз.
3. Әр түрлі батареяларды (мысалы, марганец және сілтілі батареялар) бірге қолданбаңыз.
4. Батареяны отқа тастамаңыз, батареяны зарядтамаңыз немесе бөлшектемеңіз.
5. Батареяларды қоршаған ортаны қорғау туралы тиісті ережелерге сәйкес қоқысқа тастаңыз.
6. ЕСКЕРТУ: Батареяларға (батарея пакетіне немесе орнатылған батареяларға) күн сәулесі, от немесе сол сияқты шамадан тыс жылу әсер етпеуі керек.

# ТЕРМИНАЛДАРҒА ЖАЛҒАУ

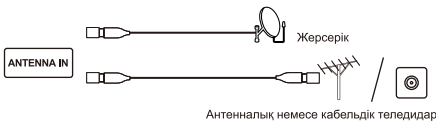
## • AV IN

DVD сияқты AV құрылғыларынан аудио және бейне сигналдарын қабылдайды.



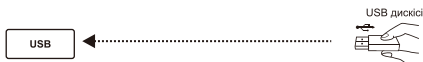
## • ANTENNA IN

Антеннадан, кабельден немесе жерсеріктен сигнал алу үшін коаксиалды кабельді жалғаңыз.



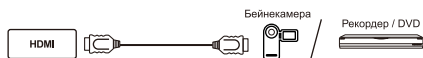
## • USB

USB жад құрылғысын қосыңыз.



## • HDMI

DVD сияқты HDMI құрылғыларынан HD кіріс сигналын қабылдайды.



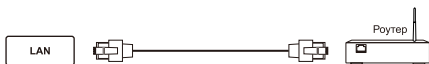
## • DIGITAL AUDIO OUT

Теледидардың дыбыс сигналын үйлесімді цифрлық аудио қабылдағышқа шығару үшін оптикалық кабель пайдаланыңыз.



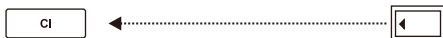
## • LAN

Сымды желі порты.



## • CI

CI карта порты.



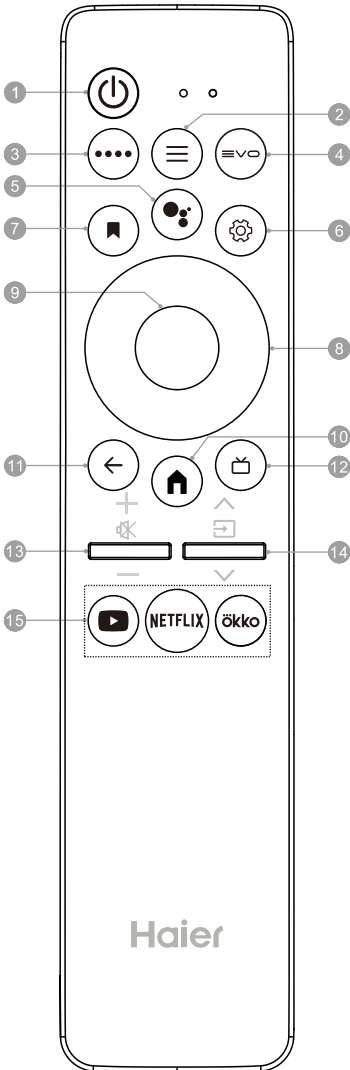
### Ескертпе:

- 1). Суреттер тек анықтама ретінде берілген.
- 2). Терминалдар саны мен атаулары аймаққа немесе модельге байланысты өзгеруі мүмкін.
- 3). Мұнда көрсетілген сыртқы жабықтар мен кабельдер теледидармен бірге берілмейді.

# ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ ҚҰРАЛЫ

## Ескертпе:

- 1). Сурет тек анықтама ретінде берілген.
- 2). Аймаққа немесе модельге байланысты қашықтан басқару құралының суреті, түймелері мен функциялары әр түрлі болуы мүмкін.



## 1. ҚҰАТ (⏻)

Теледидарды қосыңыз немесе күту режиміне өткізіңіз.

## 2. МӘЗІР (≡)

Жылдам параметрлер мәзіріне кіріңіз.

## 3. Күрделі түймелер (••••)

Виртуалды пернетақтаны, оның ішінде нөмірлі түймелер, түрлі түсті түймелер және т.б. сияқты әдеттегі түймелерді қолданыңыз.

## 4. Haier (≡vo / 🏠)

Ерекше бейне мазмұны мен қызметтері үшін Haier ойын-сауық қолданбасына (EVO немесе Matrix) кіріңіз.

## 5. МИКРОФОН (🎤)

Маңайдағы дауыс функциясын қолдануды бастаңыз.

## 6. Параметрлер (⚙️)

Android TV жүйе параметрлеріне кіріңіз.

## 7. ТІЗІМ (📌)

Арналар тізіміне қосыңыз.

## 8. Навигациялық түймелер (ЖОҒАРЫ/ТӨМЕН/СОЛ/ОҢ)

Қажетті мазмұнды таңдау үшін мәзірді қарап шығыңыз немесе

\* Арналарды ауыстыру үшін **СОЛ/ОҢ** жақ түймені басыңыз.

\* АҚПАРАТ интерфейсіне өту үшін **ТӨМЕН** бағытты түймені басыңыз.

\* DTV режимінде EPG интерфейсіне өту үшін **ТӨМЕН** бағытты түймені екі рет басыңыз.

## 9. ОК

Таңдалған элементті растаңыз, соған өтіңіз немесе орындаңыз, не болмаса арналар тізіміне кіріңіз.

## 10. БАСТАПҚЫ (🏠)

Бастапқы бетке кіру үшін аз уақыт басыңыз, ал қолданба ортасына кіру үшін ұзақ басыңыз.

## 11. АРТҚА (←)

Жоғарғы деңгейлі мазмұнға оралыңыз, ағымдағы экраннан шығыңыз немесе бұрын көрілген арнаға оралыңыз.

## 12. НҰСҚАУ (🔊)

DTV режимінде EPG интерфейсіне кіріңіз.

## 13. ДЫБЫС (+/-/🔊)

\* Теледидардың дыбысын өшіру не қосу үшін осы түймені басыңыз.

\* Дыбыс деңгейін реттеу үшін осы түйменің жоғарғы/төменгі жағын басыңыз.

## 14. РЕСУРС (📺/📌)

\* Ресурстар тізіміне кіру немесе қажетті ресурсты таңдау үшін осы түймені басыңыз.

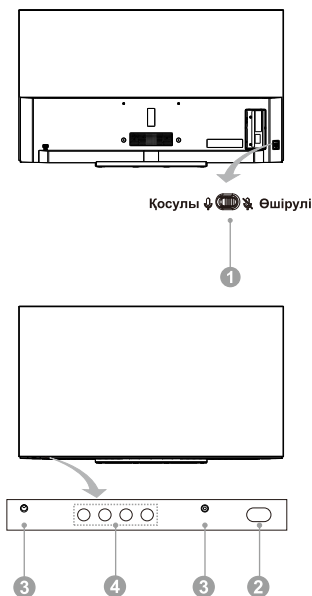
\* Ресурстар тізімінен қажетті ресурсты таңдау үшін немесе теледидар режимінде арналарды ауыстыру үшін осы түйменің жоғарғы/төменгі жағын басыңыз.

## 15. Қолданба түймелері

Үшінші тараптың қолданбаларына тікелей әрі жылдам кіріңіз.

# ДАУЫС ФУНКЦИЯСЫ

## Алыстағы дауыс



### 1. Алыс дауысты микрофондарды қосу

Алыстағы дауыс функциясының микрофондарын қосыңыз немесе өшіріңіз. Алыс дауысты микрофондарды қосқаннан, теледидарды желіге сәтті қосқаннан және Google аккаунтына кіргеннен кейін ғана, сіз жедел сөзді айту арқылы алыстағы дауыс функциясын қолдана аласыз: «Ok Google» немесе «Hey Google».

### 2. Қуат индикаторы

Теледидар қуатының күйін көрсетеді.

\* Жасыл болып жанып тұр: жұмыс режимі.

\* Қызыл болып жанып тұр: күту режимі.

\* Жанып тұрған жоқ; өшірулі.

### 3. Алыс дауысты микрофон

Алыстағы дауыс функциясының микрофондары. Алыстағы дауыс функциясын қолданған кезде, өзіңізді алыс дауысты микрофоннан 3 метр аралықта ұстаған дұрыс.

### 4. Алыс дауыс индикаторы

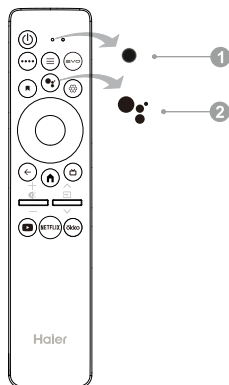
Алыс дауысты микрофондар мен алыстағы дауыс функциясының күйін көрсетеді.

\* Ақ болып жанып тұр: алыс дауысты микрофондар қосылған және алыстағы дауыс функциясы қолданылып жатыр.

\* Жанбай тұр: алыс дауысты микрофондар қосылған және алыстағы дауыс функциясы қолданылмай тұр.

\* Қызғылт сары болып жанып тұр: алыс дауысты микрофондар өшірілген.

## Жақындағы дауыс



### 1. Жақын дауысты микрофон

Жақын дауыс функциясының микрофоны. Жақын дауыс функциясын қолданған кезде, өзіңізді жақын дауысты микрофоннан 5 см аралықта ұстаған дұрыс.

### 2. Жақын дауыс функциясының микрофон түймесі

Жақын дауыс функциясын пайдалануды бастау үшін басыңыз. Теледидарды желіге сәтті қосқаннан, Bluetooth қашықтан басқару құралын теледидармен жұптастырғаннан, Google аккаунтына кіргеннен кейін ғана, жақын дауыс функциясын қолдануды бастау үшін микрофон түймесін басуға болады.

### < Bluetooth қашықтан басқару құралын теледидармен жұптастыру >

Теледидармен бірге берілген қашықтан басқару құралы үшін оны жақын дауыс функциясына қолданар алдында Android теледидарымен жұптастыруды аяқтаңыз. «Бастапқы орнату» параметрінің бірінші қадамында немесе «Параметрлер» бөлімінде жұптастыруға болады.

Параметрлер бөлімінде қашықтан басқару құралын жұптастыру үшін мына қадамдарды орындаңыз:

1. «**БАСТАПҚЫ**» → Параметрлер → Қашықтан басқару құралдары және аксессуарлар» опциясын таңдаңыз.
2. Телеарналарды іздеу интерфейсінде Bluetooth қашықтан басқару құралының атауы көрсетілгенше, **СОЛ** және **БАСТАПҚЫ** түймелерін бір уақытта басыңыз.
3. Жұптастыруды бастау үшін **ОК** түймесін басыңыз.
4. Bluetooth қашықтан басқару құралы теледидармен сәтті жұптастырылғаннан кейін, ол «Жұптастырылды» деп көрсетеді.

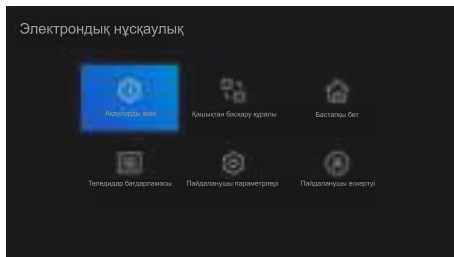


# ҚОЛДАНУ НЕГІЗДЕРІ

## Электрондық нұсқаулық

Электрондық нұсқаулық теледидарға орнатылған және оны экранда көрсетуге болады. Теледидар мүмкіндіктері туралы қосымша ақпарат алу үшін төмендегілерді қарап, электрондық нұсқаулыққа кіріңіз. Электрондық нұсқаулық аймаққа немесе модельге байланысты қолжетімді болмауы мүмкін.

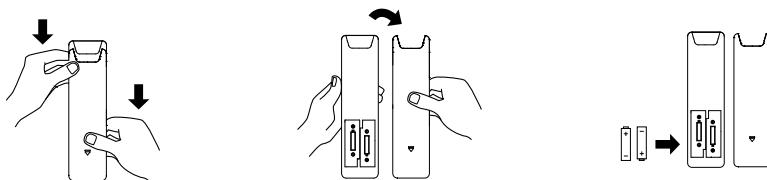
1. Бастапқы бетке кіру үшін **БАСТАПҚЫ** түймесін басыңыз.
2. «Қолданбалар» бөлімінен «Электрондық нұсқаулық» таңдау және кіру үшін **ЖОҒАРЫ/ТӨМЕН/СОЛ/ОҢ** және **ОК** түймесін басыңыз.



*Ескертпе: сурет тек анықтама ретінде берілген.*

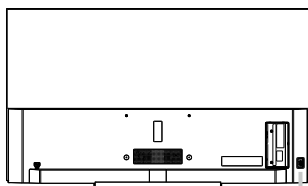
## Қашықтан басқару батареяларын салу

Қашықтан басқару құралының батарея салғышындағы полярлық белгілеріне сәйкестендіріп, оған екі AAA өлшемді батареяны салыңыз.



*Ескертпе: сурет тек анықтама ретінде берілген.*

## Теледидарды басқару түймесі



### Ортаңғы түймені басыңыз:

1. Құту режимінде теледидарды қосу үшін оны басыңыз.
2. Жұмыс күйінде:
  - Ресурстар тізімі болмаса, ресурстар тізіміне кіру үшін оны аз уақыт басыңыз.
  - Ресурстар тізімі болса, таңдалған ресурсқа кіру үшін оны аз уақыт басыңыз.
  - Ресурстар тізімінен шығу немесе теледидарды құту режиміне қосу үшін оны ұзақ басыңыз.

**Сол/оң жақ түймені басыңыз:** Теледидардың дыбыс деңгейін реттейді.

### Жоғары/төмен бағытты түймені басыңыз:

Арналарды ауыстырады немесе ресурстар тізімінен кіріс көзін таңдайды.

*Ескертпе: сурет тек анықтама ретінде берілген.*

# АҚАУЛАРДЫ ЖОЮ

Техникалық қызмет көрсетуші маманға хабарласпас бұрын, мәселенің мүмкін себептері мен кейбір шешімдерін білу үшін төмендегі кестені қараңыз.

## Негізгі мәселе / Шешімі

- **Қашықтан басқару құралы істемейді**  
Батареяларды ауыстырыңыз.  
Батареялардың дұрыс салынғанын тексеріңіз.  
Негізгі қуат қосылғанын тексеріңіз.  
Қашықтан басқару сенсоры мен қашықтан басқару құралы арасында кедергі келтіретін заттың жоқтығын тексеріңіз.
- **Сигнал нашар**  
Әдетте бұл электрондық жабдықтардың немесе радио байланыс көздерінің кедергілерінен болады.

## Кескін және дыбыс / Шешімі

- **Кескін жоқ, дыбыс шықпайды**  
Сигнал көзін тексеріңіз.  
Басқа электрлік құрылғының істеп тұрғанын немесе қосылғанын тексеру үшін оны розеткаға қосыңыз.  
Қуат ашасы розеткамен жақсы байланыста екенін тексеріңіз.
- **Дыбыс шықпайды, кескіні дұрыс**  
Егер дыбыс шықпаса, дыбысты қосыңыз немесе дыбыс деңгейін жоғарылатыңыз.  
Дыбыс мәзірін ашып, «Баланс» параметрін реттеңіз.
- **Кескін әдеттегідей емес**  
Түсі болмаса немесе кескін сапасы нашар болса, төмендегі әрекеттерді орындауға болады:
  1. Мәзір параметрлерінен түс опциясын реттеңіз.
  2. Теледидарды басқа электрондық өнімдерден жеткілікті қашықтықта ұстаңыз.
  3. Басқа арнаға ауыстырып көріңіз.  
Теледидардың сигналы нашар (мозаика немесе қар ұшқыны болып көрінеді)
    1. Сигнал кабелін тексеріңіз және антеннаны реттеңіз.
    2. Арнаны дәл баптаңыз.
    3. Басқа арнаға ауыстырып көріңіз.

## Мультимедиалық ойнатқыш / Шешімі

- «Бұл файл жарамсыз» / «Қолдау көрсетілмейтін дыбыс» пайда болады немесе дыбыс бірқалыпты, бірақ бейне бірқалыпты емес немесе бейне бірқалыпты, бірақ дыбыс бірқалыпты емес  
Мультимедиалық файл зақымдалған шығар, файлды компьютерде ашуға болатынын тексеріңіз.
- Бейне мен аудио кодекке қолдау көрсетілетінін тексеріңіз.

## Желі / Шешімі

- **Желі ақауы**  
Роутердің жақсы жұмыс істейтінін тексеріңіз.  
Теледидардың роутерге сәтті қосылғанына көз жеткізіңіз.

## Браузер / Шешімі

- **Веб-бетті толық көрсету мүмкін емес**  
Ағымдағы веб-беттің үшінші тарап кеңейтімдеріне қолдау көрсетілмеуі мүмкін, сондықтан ағымдағы веб-бетті жабыңыз.
- **Браузер мәжбүрлі түрде жабылады**  
Ағымдағы веб-бетте тым көп мазмұн болуы мүмкін, содан жад жеткіліксіз болып, браузер жабылып қалады.

# ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАСЫ

Моделі:	H65S9UG PRO
Энергия тиімділігі классы	A
Жұмыс кернеуі:	110-240 В ~ 50/60 Гц
Номиналды қуат тұтыну:	420 Вт
Дыбыс шығару қуаты (C+O):	10 Вт + 10 Вт
Тіреусіз өлшемдері (Е × Б × Қ):	1447 × 834 × 69 мм
Тіреуімен бірге өлшемдері (Е × Б × Қ):	1447 × 859 × 237 мм
Тіреусіз таза салмағы:	23,2 кг
Тіреуімен бірге таза салмағы:	24,8 кг
РЖ антенна кірісі:	75 Ом теңестірілмеген
Экрандық дисплей тілі:	Бірнеше опция
Жүйе:	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Арналарды қамту:	DVB-S/S2: [KU] 950 МГц – 2150 МГц [C] 5150 МГц – 5750 МГц DVB-T/T2: 50 МГц – 862 МГц DVB-C: 48 МГц – 859 МГц ATV: 47,25 МГц – 865,25 МГц
Орта (тек тропикалық климат аймағына арналған):	Жұмыс температурасы: 5 °С – 40 °С Жұмыс ылғалдылығы: 20% – 80% Сақтау температурасы: -15 °С – 50 °С Сақтау ылғалдылығы: 10% – 90%
Орта (тек орталық жолақ климат аймағына арналған):	Жұмыс температурасы: 5 °С – 40 °С Жұмыс ылғалдылығы: 20% – 80% Сақтау температурасы: -15 °С – 45 °С Сақтау ылғалдылығы: 10% – 90%

## Ескертпе:

1. Бұл құжаттағы суреттер тек анықтама ретінде берілген.
2. Аймаққа немесе модельге байланысты батареялар теледидармен бірге берілмеуі мүмкін.
3. Дизайн мен техникалық сипаттамалар ескертусіз өзгертілуі мүмкін.
4. Статикалық электр өсерінен құрғақ ортада өнім өшіп қосылып, негізгі экрандық дисплей интерфейсіне, USB ойнатқыш интерфейсіне немесе алдыңғы ресурс режиміне оралуы мүмкін. Бұл — қалыпты жағдай және теледидарды қалағаныңызша қолдана беріңіз.

# ЛИЦЕНЗИЯ

androidtv

Google, Android TV, Google Play, Chromecast built-in, YouTube және басқа қатысты белгілер мен логотиптер — Google LLC корпорациясының сауда белгілері.

**HDMI**<sup>®</sup>  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

Қабылданған HDMI сауда белгілері, HDMI жоғары айқындықты мультимедиалық интерфейсі және HDMI логотипі — HDMI Licensing Administrator, Inc. корпорациясының Америка Құрама Штаттары мен басқа елдердегі сауда белгілері немесе тіркелген сауда белгілері.

**dts**<sup>®</sup>

DTS патенттерін <http://patents.dts.com> веб-сайтынан қараңыз. DTS, Inc. лицензиясы бойынша (бас кеңселері АҚШ/Жапония/Тайваньда орналасқан компаниялар үшін) немесе DTS Licensing Limited лицензиясы бойынша (барлық басқа компания үшін) өндірілген. DTS, DTS Studio Sound және DTS логотипі — DTS, Inc. корпорациясының Америка Құрама Штаттары мен басқа елдердегі сауда белгілері немесе тіркелген сауда белгілері. © 2020 DTS, Inc. БАРЛЫҚ ҚҰҚЫҒЫ ҚОРҒАЛҒАН.

**Dolby**  
VISION · ATMOS

Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos және қосарланған D таңбасы — Dolby Laboratories лицензиялық корпорациясының тіркелген сауда белгілері. Dolby Laboratories корпорациясының лицензиясы бойынша өндірілген. Құпия жарияланбаған жұмыстар. Copyright © 2012-2020 Dolby Laboratories. Барлық құқығы қорғалған.

# ТҰТЫНУШЫЛЫҚ ҚЫЗМЕТІ

Клиенттерді қолдау қызметі

Нуге компаниясының тұтынушыларға қолдау көрсету қызметіне, сондай-ақ түпнұсқалық қосалқы бөлшектерді пайдалануға кеңес береміз. Егер сіздің тұрмыстық техникамен қиындықтарыңыз болса, алдымен «Ақауларды жою» бөлімін оқып шығыңыз.

Егер де сіз проблемаңыздың шешімін таба алмаған болсаңыз, мынаған жүгініңіз:

— біздің ресми дилерімізге немесе

— колл-орталыққа қоңырау шалыңыз:

8-800-250-43-05 (РФ),

8-10-800-2000-17-06 (РБ),

00-800-2000-17-06 (Узбекистан),

0-800-501-157 (Украина),

— [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com) сайтына кіріңіз, онда сіз қызмет көрсету туралы сұрау жібере аласыз және жиі қойылатын сұрақтарға жауап таба аласыз.

Қызмет көрсету орталығына хабарласқан кезде, төмендегі ақпаратты дайындаңыз, ол сіз төлтеушінің атына және тексеруге болады:

Модельі \_\_\_\_\_

Сериялық нөмірі \_\_\_\_\_

Сатылған күні \_\_\_\_\_

Сонымен қатар, кепілдігінің және сатылғаны туралы құжаттардың болуын тексеріңіз.



Маңызды! Құралда сериялық нөмірінің болмауы өндіруші үшін құралды сәйкестендіруді және нәтижесінде кепілдік қызмет көрсетуді мүмкін емес етеді.

Құралдан зауыттық сәйкестендіру тақтайшаларын алып тастауға тыйым салынады. Зауыттық тақтайшалардың болмауы кепілдік міндеттемелерді орындаудан бас тартуға себеп болуы мүмкін.

Осы құжатқа алдын ала ескертусіз бір өзгерістердің енгізілуі мүмкін. Өндіруші бұдан әрі ескертусіз бұйымның дизайны мен жабдықтарына өзгерістер енгізуге құқылы.

## КЕПІЛДІК ТАЛОНЫ

### Құрметті сатып алушы!

Келесі мекенжайда орналасқан «Хайер» корпорациясы: S401 кеңсе, Хайер брэнд билдинг, Хайер Индастри парк Хай-тек зон, Лаошан Дистрикт, Циндао, Қытай, сіздің таңдауыңыз үшін сізге алғыс білдіреді, осы бұйымның жоғары сапасы мен мүлтіксіз қызмет етуіне оның пайдалану ережелерін сақтағанда кепілдік береді. Теледидарлардың қызмет етулерінің мерзімі бұйым соңғы тұтынушыға табыс етілген күннен бастап 5 жыл. Өнімнің жоғары сапасын есепке алғанда пайдаланудың нақты мерзімі ресмиден айтарлықтай артып кетуі мүмкін. Бүкіл өнім пайдаланудың жағдайларын есепке алумен жасалған және техникалық талаптарға сәйкестікке тиісті сертификаттаудан өткен. Бұйымның қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін профилактикалық жұмыстарды жүргізу және бұйымды өрі қарай пайдалану бойынша ұсыныстар алу үшін Хайер Авторландырылған серіктестігіне жүгінуді ұсынамыз. Жаңсақтықтарға жол бермеу үшін сізден сатып алғанда пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен, кепілдікті міндеттемелермен мұқият танысып алуды және кепілдік талонның дұрыс толтырылуын тексеруді сұраймыз. Кепілдік талон қате немесе толық емес толтырылған жағдайда сатушы ұйымға жүгініңіз. Бұл бұйым тұрмыстық мақсаттың техникалық күрделі тауары болып табылады. Егер сіз сатып алған бұйым арнайы орнатуды немесе қосылуды талап ететін болса, сізге Хайер Авторландырылған серіктесіне жүгінуді қадалай ұсынамыз. Осы кепілдік талонмен «Хайер» Корпорациясы бұйымның кемшіліктері анықталған жағдайда тұтынушылар құқықтарын қорғау туралы қолданыстағы заңнамамен, басқа нормативтік актілермен бекітілген тұтынушылар талаптарын қанағаттандыру бойынша міндеттемелерді өзіне алғанын растайды. Алайда, «Хайер» Корпорациясы төменде мазмұндалған шарттар сақталмаған жағдайда кепілдікті қызмет көрсетуден бас тарту құқығын өзіне қалдырады.

### Кепілдікті қызмет көрсетудің шарттары:

Кепілдікті қызмет көрсету тек қана белгіленген үлгідегі кепілдік талонымен жиынтықталған бұйымдарға қатысты болады. «Хайер» Корпорациясы тауар тұтынушыға табыс етілген күннен бастап 12 ай кепілдік мерзімді орнатады. Ықтимал жаңсақтықтарға жол бермеу үшін қызмет ету мерзімі ішінде бұйымға сатылған кезде қоса тіркелетін құжаттарды (тауарлық чек, кассалық чек, пайдалану жөніндегі нұсқаулық, кепілдік талоны) сақтап қойыңыз. Жөндеу үшін пайдаланылған қосалқы бөлшектер және ауыстырылған блоктар жаңа, сонымен қатар қайта қалпына келтірілген болуы мүмкін.

Авторландырылған серіктестердің ЕАЭО өңіріндегі толық тізімін сіз келесі телефондар арқылы «Хайер» Ақапараттық орталығында біле аласыз:

**8-800-250-43-05 - Ресей Тұтынушыларына арналған (Ресей өңірлерінен тегін қоңырау шалу)**

**8-10-800-2000-17-06 - Беларусь Тұтынушыларына арналған (Беларусь өңірлерінен тегін қоңырау шалу)**

**8-800-501-157 - Украина Тұтынушыларына арналған (Украина өңірлерінен тегін қоңырау шалу)**

**00-800-2000-17-06 - Өзбекстан Тұтынушыларына арналған (Өзбекстан өңірлерінен тегін қоңырау шалу)**

немесе сайтта: [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com) немесе келесі электрондық пошта арқылы сұрату жасап біле аласыз: [help@haieronline.ru](mailto:help@haieronline.ru).

Авторландырылған серіктестердің деректері өзгеріп кетуі мүмкін, анықтамалар үшін «Хайер» Ақапараттық орталығына жүгініңіз.

### Кепілдік міндеттемлер ақаулықтары келесілердің салдарынан пайда болған бұйымдарға қатысты болмайды:

- тұтынушының тауарды пайдалану, сақтау және/немесе тасымалдау жағдайлары мен ережелерін бұзуы;
- бұйымды қате орнату, баптау және/немесе іске қосу;
- электрілік қосылулармен жұмыстар технологиясын бұзу, сонымен қатар бұйымды монтаждауға құжатпен расталған тиісті біліктілігі жоқ тұлғаларды тарту;
- пайдалану бойынша нұсқаулық талап еткен жағдайда бұйымға уақтылы техникалық қызмет көрсетілмегенде;
- бұйымның осы түріне сәйкес келмейтін жугыш құралдарды пайдалану, сонымен қатар жугыш құралдардың ұсынылған мөлшерлемесінен асып кеткенде;
- бұйымды ол арналмаған мақсаттарда пайдаланғанда;
- үшінші тұлғалардың әрекеттерінен: уәкілеттері жоқ тұлғалардың жөндеуі немесе өндіруші рұқсат етпеген құрылымдық немесе сызбалы техникалық өзгерістерді енгізуі;
- Мемлекеттік Техникалық Стандарттардан (МЕМСТ-ден) және қуат беру желілердің нормаларынан ауытқу;
- еңсерілмейтін күш әрекеттерінен (апат, өрт, найзағай және т. б.);
- жазатайым оқиғалардан, тұтынушының немесе үшінші тұлғалардың қасқана немесе абайсыз әрекеттерінен
- бұйымның ішіне бөгде заттардың, заттектердің, сұйықтықтардың, жәндіктердің, жөндіктердің тірішілік әрекеттерінің өнімдерінің түсуінен пайда болған бұзылулар анықталса;
- бұйымды кәсіпкерлік қызмет үшін пайдалану.

### Кепілдікті қызмет көрсету жұмыстардың келесі түрлеріне қатысты болмайды:

- бұйымды пайдаланатын жерде орнату іске қосуға;
- тұтынушыға бұйымды пайдалану жөнінде нұсқау және кеңес беруге;
- бұйымды сыртынан немесе ішінен тазартуға.

### Кепілдікті қызмет көрсетуге төменде аталған шығыс материалдар мен керек-жарақтар жатпайды:

- басқару пультітері, аккумуляторлық батареялар, қуат беру элементтері, қуат берудің сыртқы блоктары және зарядтау құрылғылары, жалғағыштары бар біріктірілші сымдар;
- бұйымға қосымша тіркелетін құжаттама.

### Пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа толықтырулар:

- «Хайер» Корпорациясы тұтынушы бұйымды пайдаланғанда құпия немесе дербес ақапаратты жоғалтқаны үшін жауапты болмайды.
- үшінші тұлғалардың қызмет көрсетуі және/немесе бағдарламалық қамтамды орнатуы алдын ала ескертілсіз өзгертуі, уақытша тоқтатуы немесе тоқтатуы мүмкін.

**Маңызды!** Аспапта сериялық нөмірдің болмауы Өндірушіге аспапты сәйкестендіруге, және де, нәтиже ретінде, оған кепілдікті қызмет көрсетуге мүмкіндік бермейді. Аспаптан зауыттық сәйкестендіруші тақтайшаларды алып тастауға тыйым салынады. Зауыттық тақтайшалардың болмауы кепілдікті міндеттемелерді орындаудан бас тартудың себебіне айналуы мүмкін.

Ресми атауы	Қала	Клиентке арналған телефон	Мекенжайы
«Единая служба сервиса А-Айс-берг» жабық акционерлік қоғамы	Мәскеу	8-800-250-43-05	127644, Мәскеу қ., Вагоне-ремонтная көш., 10 үй, 1-құр.
«Авторизованный Центр «Пионер Сервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Санкт-Петербург	8-800-250-43-05	191040, Санкт-Петербург қ., Лиговский даңғ., 52 үй, А-лит.
«Архсервис- центр» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Архангельск	8-800-250-43-05	163000 Архангельск қ., Воскресенская көш., 85 үй
«Техинсервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Сочи	8-800-250-43-05	354068, Сочи қ., Донская көш., 3
«ТехноВидеоСервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Қазан	8-800-250-43-05	420100, Қазан, Проточная көш., 8 үй,
ДОМСЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Владимир	8-800-250-43-05	600017, Владимир қ., Батурин көш., 39 үй
ТРАНССЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы - Краснодар	Краснодар	8-800-250-43-05	350058, Краснодар қ., Кубанская көш., 47
ТРАНССЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы -Т.Новгород	Төменгі Новгород	8-800-250-43-05	603098, Төменгі Новгород қ., Артельная көш., 31 үй
ТРАНССЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы -Екатеринбург	Екатеринбург	8-800-250-43-05	Екатеринбург, ст. Шарташская, 10
«Циклон» жауапкершілігі шектеулі серіктестігі	Омбы	8-800-250-43-05	644042, Омбы, К.Маркс даңғылы, 34а, кеңсе 410
«ГлавБытСервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Томск	8-800-250-43-05	Томск, ст. Маяковская 25/7
«Сервисбыттехника» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Орынбор	8-800-250-43-05	460044, Орынбор қ., Конституция көш., 4 үй
«Сибсервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Новокузнецк	8-800-250-43-05	654066, Новокузнецк қ., Грдина көш., 18 үй
АРГОН-СЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Новороссийск	8-800-250-43-05	353905, Новороссийск қ., Серов көш., 14
АЛИКА-СЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Иркутск	8-800-250-43-05	664019, Иркутск қ., Писарев көш., 18-а-үйі
«КРОК-ТТЦ» ЖШҚ	Киев	+38 (095) 288-88-21	Киев қ., Радужная көш., 25 Б үйі
Сервис орталығы	Ташкент	(+998 71) 207 10 01	-
«CBTService» ОДО	Минск	375-17-262-95-50	Минск, ст. Мен Колас 52
«RoyalTerm» жауапкершілігі шектеулі серіктестігі	Минск	375-29-198-11-50	Минск, ст. Орловская 40А, 7 кеңсе
«Сервис Маг» ЖШС	Алматы қаласы	8 (727) 233 30 00	050002, Алматы қ. Қалдаяқова 17
«Ascon-7» ЖШС	Алматы қаласы	7 (727) 397 75 75	050010, Алматы қ. Сағадата Нұрмағамбетова 25

# Haier



# Haier

## Короткий посібник

Телевізор OLED

Модель: H65S9UG PRO

# Haier

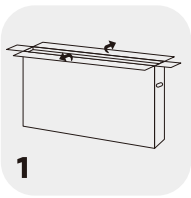
Уважно прочитайте цей посібник перед початком експлуатації телевізора та збережіть його для подальшого використання



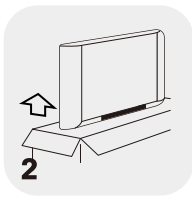
# ПІДГОТОВКА

## Розпакування та встановлення

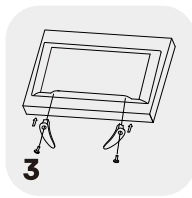
*Примітка: Зображення представлені тільки для довідки.*



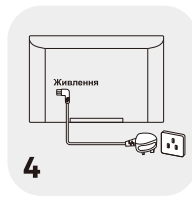
1 Відкрийте упаковку.



2 Вийміть телевізор.



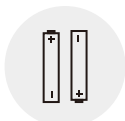
3 Встановіть підставки під телевізор.



4 Підключіть шнур живлення.

## Комплектуючі

*Примітка: Зображення представлені тільки для довідки.*



Батарейки/2

(Може не входити до комплекту постачання)



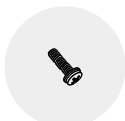
Пульт дистанційного керування



Короткий посібник



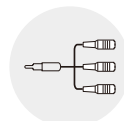
Підставка



Гвинти/4



Шнур живлення

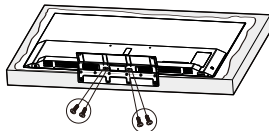


Кабель перетворення аудіо-відео сигналу

## Встановлення підставки

**Крок 1:** Вийміть телевізор і обережно покладіть його (екраном вниз) на стійкий рівний стіл, вкритий м'якою тканиною, або з подушкою на ньому.


**Крок 2:** Прикріпіть підставку до телевізора за допомогою відповідних гвинтів, що входять до комплекту. Підставки можуть бути різними в залежності від регіону або моделі.



# ПОПЕРЕДЖЕННЯ ТА ЗАСТЕРЕЖНІ ЗАХОДИ

Перед експлуатацією телевізора прочитайте всі інструкції. Зберігайте ці інструкції для подальшого використання.


## Важливі вказівки з техніки безпеки

- Прочитайте ці інструкції. Перед експлуатацією цього виробу слід прочитати всі інструкції з техніки безпеки та експлуатації.
- Зберігайте ці інструкції. Інструкції з техніки безпеки та експлуатації слід зберігати для подальшого використання.
- Звертайте увагу на всі попередження. Слід дотримуватися всіх попереджень на приладі та в інструкції з експлуатації.
- Дотримуйтесь усіх інструкцій. Слід дотримуватися всіх інструкцій з експлуатації та використання.
- Не використовуйте цей прилад поблизу води. Цей пристрій не слід використовувати поблизу води або у вологому приміщенні, наприклад, у вологому підвалі або біля басейну тощо.
- Очищайте лише сухою тканиною.
- Не перекривайте вентиляційні отвори. Встановлюйте у відповідності з інструкціями виробника.
- Не встановлюйте поблизу джерел тепла, таких як прямі сонячні промені, радіатори, обігрівачі, кухонні плити або інші пристрої (у тому числі підсилювачі), які виділяють тепло.
- Переконайтеся в забезпеченні й належному функціонуванні захисту полярної або заземленої вилки. Полярна вилка має два контакти, при чому один з них ширший за інший. Заземлена вилка має два контакти та третій заземлюючий зубець. Широкий контакт або третій зубець передбачено задля безпеки. Якщо вилка не підходить до розетки, зверніться до електрика щодо заміни старої розетки.
- Не наступайте на шнур живлення, не затискайте його безпосередньо біля місця розташування вилки, електричної розетки та точок, в яких вони під'єднуються до пристрою. Використовуйте лише зазначені виробником насадки та аксесуари.
-  Встановлюйте лише на пересувному столику, підставці, штативі, кронштейні або столі, визначених виробником, або проданими разом з пристроєм. Якщо ви використовуєте пересувний столик або стелаж, переміщуйте столик або пристрій обережно, щоб уникнути травм у разі перекидання.
- Вимикайте пристрій з розетки лише під час грози, та якщо він не використовується протягом тривалого часу.
- Ремонт та обслуговування повинні проводитися тільки кваліфікованими спеціалістами. Проведення ремонту вимагається у випадках пошкодження пристрою, наприклад, пошкодження шнура живлення або вилки, розливання рідини або падіння будь-яких предметів на пристрій, якщо пристрій піддавався впливу дощу або вологи, не функціонує належним чином або падав.
- **ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:** Ці інструкції з обслуговування призначені тільки для кваліфікованого обслуговуючого персоналу. Щоб зменшити ризик ураження електричним струмом, не виконуйте жодне обслуговування, крім зазначеного в інструкції з експлуатації, якщо ви не маєте відповідної кваліфікації.
- Не встановлюйте це обладнання в обмеженому або вбудованому просторі, наприклад, книжковій шафі або у чимось подібному; приміщення повинно мати хорошу вентиляцію та бути просторим. Не блокуйте вентиляцію, закриваючи вентиляційні отвори, наприклад, газетами, скатертиною, шторами тощо.
- Див. інформацію на задній панелі щодо електричної частини та техніки безпеки перед встановленням або експлуатацією пристрою.
- З метою уникнення ризику пожежі або ураження електричним струмом не піддавайте пристрій дії дощу або вологи.
- Запобігайте потраплянню на пристрій крапель або бризок та не ставте на пристрій предмети, наповнені водою, наприклад, вази, тощо. Не використовуйте телевізор в запиленних приміщеннях.

- На клемах, позначених символом “ $\frac{1}{2}$ ”, напруження може бути достатнім, щоб спричинити ураження електричним струмом. Зовнішня проводка, підключена до клем, має бути встановлена кваліфікованою особою або необхідно використовувати готові проводи або шнури.
- Щоб запобігти травмам, використовуйте підставку/кронштейн для настінного кріплення; це допоможе надійно встановити пристрій на стілі/стіну відповідно до інструкцій з монтажу.
- Якщо батарея замінена неправильно, існує небезпека вибуху. Змінні батареї мають бути того ж або подібного типу.
- Акумулятор (акумулятор або батареї, або акумуляторний блок) не слід піддавати надмірному нагріванню, як-от сонячне світло, вогонь тощо.
- Надто висока гучність у навушниках може спричинити втрату слуху. Прослуховування музики на великій гучності та протягом тривалого часу може пошкодити слух. Щоб зменшити ризик пошкодження слуху, слід зменшити гучність до безпечного, комфортного рівня та скоротити час прослуховування на високих рівнях.
- Штепсельна вилка використовується для відключення та повинна завжди бути в робочому стані.
- Якщо кабелі живлення не використовуються та під час руху, подбайте про них, наприклад, зв'яжіть комплект кабелів живлення за допомогою стяжки або чогось подібного. Вона не повинна мати гострих країв тощо, що може спричинити стирання шнурів живлення. У разі повторного використання переконайтесь, що комплект живлення не пошкоджений; якщо виявлено якісь пошкодження слуху, зверніться до сервісного центру, де вам замінять комплект кабелів живлення, зазначений виробником, або на той, що має ті самі характеристики, що й оригінальний.
- Необхідно звернути увагу на екологічні аспекти утилізації батарейок.



Захисне заземлення. Прилад слід підключати до розетки з захисним заземленням. (Тільки для пристроїв класу I)







- Не розміщуйте на приладі джерела відкритого полум'я, такі як запалені свічки. Завжди захищайте прилад від свічок або іншого відкритого полум'я, щоб уникнути розповсюдження вогню.
- Якщо на паспортній табличці приладу немає символу , а шнур живлення має три виводи, це означає, що потрібне захисне заземлення. Прилад слід підключати до розетки з захисним заземленням. (Тільки для пристроїв класу I)

- Попередження щодо приладів, що містять пласкі/дискові батарейки (нижче наведено інструкцію лише для приладів, що містять заміновані користувачем пласкі/дискові батарейки)  
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:**  
Не проковтніть батарейку, це становить небезпеку хімічних опіків (пласка/дискова батарейка вставлена в пульт дистанційного керування, що входить в комплект). Якщо проковтнути пласку/дискову батарейку, це може призвести до серйозних внутрішніх опіків всього за 2 години і може призвести до смерті. Тримайте нові та вживані батарейки подалі від дітей. Якщо батарейний відсік не закривається надійно, припиніть використання виробу та тримайте його подалі від дітей. Якщо ви вважаєте, що хтось міг ковтнути батарейки або вони могли потрапити в будь-яку частину тіла, негайно зверніться до лікаря.



Такий символ з блискавкою зі стрілкою в рівносторонньому трикутнику попереджає користувача про наявність у корпусі виробу неізолюваної «небезпечної напруги», яка може мати достатню величину, щоб спричинити ураження електричним струмом.

- Щоб знизити ризик ураження електричним струмом. Не знімайте кришку (або задню частину). Усередині немає деталей, що обслуговуються користувачем. Для обслуговування залучайте кваліфікований сервісний персонал.
- Знак оклику в рівносторонньому трикутнику попереджає користувача про наявність важливих інструкцій з експлуатації та технічного обслуговування, які ідуть в комплекті з пристроєм.
- Рекомендується, наскільки це можливо і де це можливо, включати таку інформацію:

 Означає змінний струм (AC).	 Означає обладнання класу I.	 Означає режим очікування.
 Означає постійний струм (DC).	 Означає небезпечну напругу.	 Означають увімкнене живлення.

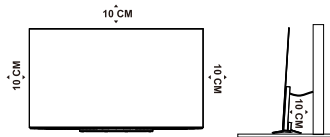
## Директива ЄС щодо утилізації електричного та електронного обладнання



Правильна утилізація цього виробу. Це маркування вказує на те, що на всій території ЄС виріб не дозволяється утилізувати разом із іншими побутовими відходами. Щоб запобігти можливій шкоді навколишньому середовищу чи здоров'ю людей через неконтрольоване захоронення відходів, відповідально переробляйте продукт для раціонального повторного використання матеріальних ресурсів. Щоб повернути використаний пристрій, скористайтеся мережами збору або зв'яжіться з продавцем, у якого продукт був придбаний. У такому разі продукт попаде в місце переробки відповідно до вимог захисту навколишнього середовища.

## Розміщення телевізора

- Встановіть дисплей на твердій горизонтальній поверхні, наприклад на столі або щиті. Для вентиляції залиште навколо телевізора вільний простір не менше 10 см. Щоб запобігти будь-яким несправностям та небезпечним ситуаціям, не кладіть будь-які предмети на телевізор. Цей прилад можна використовувати в тропічному та/або помірному кліматі.

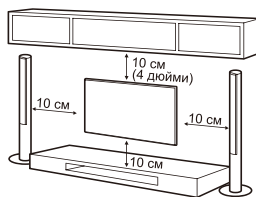


Примітка: Зображення представлено тільки для довідки.

- Прикріпіть задню частину корпусу до стіни (лише в деяких країнах).
- Попередження: Небезпека у разі порушення стабільності Телевізор, установлений у нестійке положення, може впасти, спричинивши тяжку травму або смерть людини. Багатою травмам можна запобігти, зокрема, вберегти дітей від травмування, якщо вжити простих застережних заходів, а саме:
  - ЗАВЖДИ використовуйте стелажі, підставки або методи кріплення, рекомендовані виробником телевізора.
  - ЗАВЖДИ використовуйте лише такі меблі, які можуть надійно підтримувати телевізор.
  - ЗАВЖДИ перевіряйте, чи телевізор не нависає над краями опорних меблів.
  - ЗАВЖДИ інформуйте дітей про небезпечність ситуації, коли вони, наприклад, намагаються вилзти на меблі, щоб дістатися до телевізора або елементів управління.
  - ЗАВЖДИ прокладайте шнури та кабелі, підключені до телевізора так, щоб через них не можна було зачепитися, потягнути їх або схопити.
  - ЗАВЖДИ встановлюйте телевізор у стійке положення.
  - НІКОЛИ не встановлюйте телевізор на високих меблях (наприклад, на шафах), не закріпивши надійно як меблі, так і телевізор.
  - НІКОЛИ не розміщуйте під телевізором будь-яку тканину або інший матеріал.
  - НІКОЛИ не кладіть на верх телевізора або меблів, на яких розміщено телевізор, предмети, які можуть спокусити дітей піднятися, наприклад, іграшки та пульти дистанційного керування.Якщо ви збираєтесь зафіксувати або перемістити телевізор, слід керуватися тими ж міркуваннями.

## Кріплення на стіну

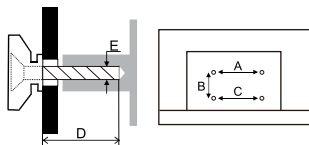
- За бажанням можливе кріплення на стіну. Зверніться до свого місцевого агента з продажу щодо придбання рекомендованого кронштейна для настінного кріплення. Обережно прикріпіть настінний кронштейн на задній панелі телевізора. Встановіть кронштейн для настінного кріплення на міцну стіну перпендикулярно підлозі. Якщо ви кріпите телевізор до інших будівельних матеріалів, для встановлення настінного кріплення зверніться до спеціалістів. Детальні інструкції додаються до настінного кріплення. Встановлюйте кронштейн для настінного кріплення так, щоб пристрій був надійно закріплений на стіні й було достатньо місця для підключення зовнішніх пристроїв.



Примітка: Зображення представлено тільки для довідки.

- Перед переміщенням або встановленням телевізора відключіть живлення. Інакше може статися ураження електричним струмом.
- Зніміть підставку перед установкою телевізора на стіні, виконавши кріплення підставки в зворотному порядку.
- Якщо встановити телевізор на стелю або похилу стіну, він може впасти і призвести до серйозних травм. Використовуйте сертифікований настінний кронштейн та зверніться до місцевого агента з продажу або кваліфікованого персоналу. Гарантія не поширюється на інші випадки.
- Не сильно затягуйте гвинти, оскільки це може призвести до пошкодження телевізора та анулювання гарантії.

- Щоб запобігти травмуванню, прилад повинен бути надійно прикріпленим до стіни відповідно до інструкцій з встановлення.
- Використовуйте гвинти та настінні кріплення, які відповідають наведеним нижче характеристикам. Гарантія не поширюється на будь-які пошкодження або травми внаслідок неправильного використання або використання неналежних аксесуарів.



Розмір моделі:		65"	
		Верх	Низ
Гвинт	Діаметр (мм) «Е»	M6	M6
	Глибина (мм) «D»	Макс.	15
		Мін.	13
	Кількість	2	2
A×B×C		300×200×300	

**Примітка:**

- Зображення представлені тільки для довідки.
- Для телевізорів з клеммами з боку стіни під час настінного кріплення для кожного з гвинтів потрібна пластикова втулка, щоб залишити достатньо місця для використання клем. Це невеликий порожнистий стовпчик, висота якого  $\geq 30$  мм.

## Заходи безпеки під час користування пультом дистанційного керування

- Використовуйте пульт дистанційного керування, спрямувавши його до датчика дистанційного керування. Предмети між пультом дистанційного керування та датчиком дистанційного керування будуть заважати нормальній роботі.
- Не давайте пульту дистанційного керування сильно вібрувати. Також уникайте розбризкування рідини на пульт дистанційного керування та не кладіть пульт дистанційного керування у місце з підвищеною вологістю.
- Не залишайте пульт дистанційного керування під прямими сонячними променями, що може спричинити деформацію пристрою під дією тепла.
- Коли датчик дистанційного керування знаходиться під прямими сонячними променями або сильним освітленням, пульт дистанційного керування не працюватиме. Якщо це так, змініть освітлення або положення телевізора, або піднесіть пульт дистанційного керування ближче до датчика дистанційного керування.
- Перед початком пошуку Bluetooth переконайтеся, що ви увімкнули зовнішні пристрої Bluetooth у режимі з'єднання. Щоб встановити режим з'єднання ви можете одночасно натиснути кнопки ◀ та **ДОМАШНЯ СТОРІНКА** на пульті дистанційного керування Bluetooth, що поставляється в комплекті з телевізором (може бути недоступним). Відносно інших пристроїв Bluetooth, прочитайте їх інструкції щодо увімкнення режиму з'єднання.

## Заходи безпеки під час використання батарейок

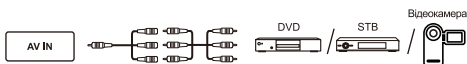
Неправильне використання батарейок може спричинити витік. Тому виконуйте наведені нижче поради та будьте обережними.

- Визначте полярність акумуляторів, щоб уникнути короткого замикання.
- Якщо напруга батарейки недостатня, що може вплинути на діапазон використання, її слід замінити на нову. Вийміть батарейки з пульта дистанційного керування, якщо ви не збираєтеся його тривалий час використовувати.
- Не використовуйте разом різні типи батарейок (наприклад, марганцеві та лужні).
- Не підпалюйте батарейки, не заряджайте та не розбирайте їх.
- Утилізуйте батарейки згідно з відповідними правилами охорони навколишнього середовища.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Акумулялятор (батарейка або акумуляторний блок) не повинен піддаватися надмірному нагріванню, як-от сонячне світло, вогонь тощо.

# З'ЄДНАННЯ КЛЕМ

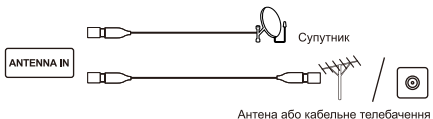
## • AV IN

Отримання аудіо- та відеосигналів від аудіо- та відеопристроїв, як-от DVD.



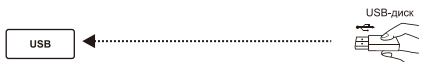
## • ANTENNA IN

Підключення коаксіального кабелю для прийому сигналу від антени, кабелю або супутника.



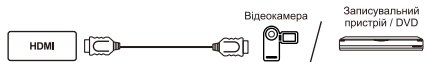
## • USB

Під'єднання USB-пристрою.



## • HDMI

Отримання вхідного сигналу HD з таких пристроїв HDMI, як DVD.



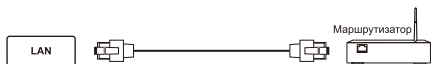
## • DIGITAL AUDIO OUT

Використання оптичного кабелю для виведення звукового сигналу телевізора на сумісний цифровий аудіоприймач.



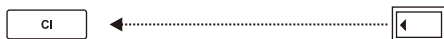
## • LAN

Порт дротової мережі.



## • CI

Порт для карти комп'ютерного інтерфейсу.



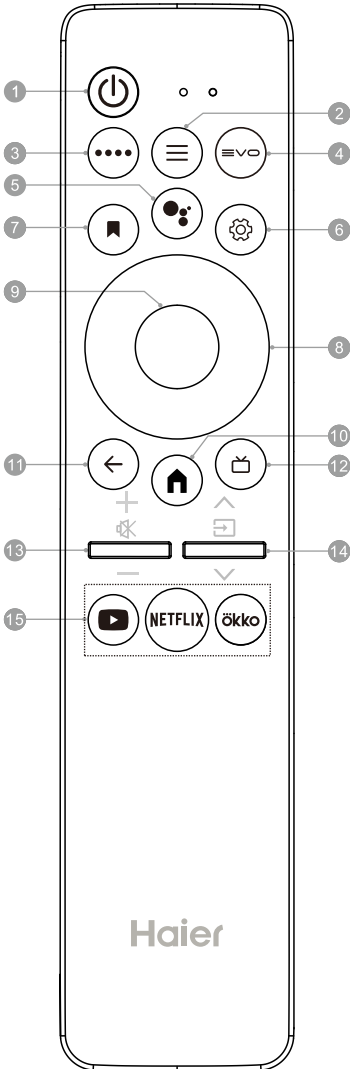
### Примітка:

- 1). Зображення представлені тільки для довідки.
- 2). Кількість та назви клем можуть відрізнятися залежно від регіону або моделі.
- 3). Зовнішнє обладнання та кабелі, показані тут, не постачаються в комплекті з телевізором.

# ПУЛЬТ ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

## Примітка:

- 1). Зображення представлено тільки для довідки.
- 2). Зображення, кнопки та функції пульта дистанційного керування можуть відрізнятися залежно від регіону чи моделі.



## 1. ЕЛЕКТРОЖИВЛЕННЯ (⏻)

Увімкнення телевізора або перехід у режим очікування.

## 2. МЕНЮ (≡)

Доступ до меню швидких налаштувань.

## 3. Складні кнопки (••••)

Доступ до віртуальної клавіатури, включаючи звичайні кнопки, такі як нумеровані кнопки, кольорові кнопки тощо.

## 4. Haier (≡∞ / ⚙)

Доступ до розважального додатку Haier (EVO або Matrix) для отримання ексклюзивного відеоконтенту та послуг.

## 5. МІКРОФОН (🗣)

Почніть користуватися голосовою функцією поля в найближчій зоні.

## 6. Налаштування (⚙)

Доступ до системних налаштувань Android TV.

## 7. СПИСОК (📄)

Додавання каналів до списку.

## 8. Кнопки навігації (ВГОРУ/ВНИЗ/ВЛІВО/ВПРАВО)

Перейдіть до меню, щоб вибрати потрібний вміст, або

\* Натисніть кнопку **ВЛІВО/ВПРАВО**, щоб змінити канал.

\* Натисніть кнопку **ВНИЗ** один раз, щоб отримати доступ до інтерфейсу з інформацією.

\* Двічі натисніть кнопку **ВНИЗ**, щоб отримати доступ до інтерфейсу EPG (електронний путивник по програмам) у режимі DTV (цифрове телебачення).

## 9. ОК

Підтвердьте, введіть або виконайте вибраний елемент, або перейдіть до списку каналів.

## 10. ДОМАШНЯ СТОРІНКА (🏠)

Коротке натискання дає доступ до домашньої сторінки та тривале натискання — до центру додатків.

## 11. НАЗАД (←)

Повернутися до вмісту верхнього рівня, вийти з поточного екрана або повернутися до каналу, який раніше переглядався.

## 12. ПРОГРАМА ТЕЛЕПЕРЕДАЧ (📺)

Доступ до інтерфейсу EPG у режимі DTV.

## 13. ЗВУК (+/- 🗣)

\* Натисніть цю кнопку, щоб вимкнути звук або відновити звук телевізора.

\* Натисніть цю кнопку вгору/вниз, щоб відрегулювати гучність звуку.

## 14. ДЖЕРЕЛО (↖/↗)

\* Натисніть цю кнопку для доступу до списку джерел або виберіть потрібне джерело за вашим бажанням.

\* Натисніть цю кнопку вгору/вниз, щоб вибрати потрібне джерело у списку джерел, або змінити канали в режимі телевізора.

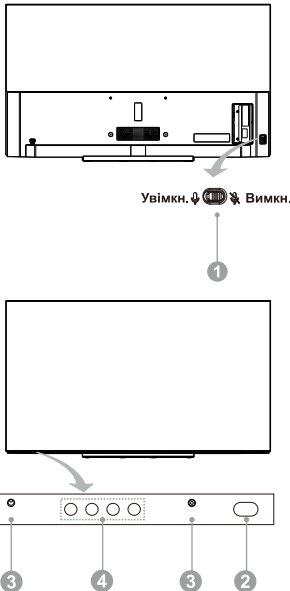
## 15. Кнопки доступу до сторонніх програм

Прямий та швидкий доступ до певних сторонніх програм.



# ГОЛОСОВА ФУНКЦІЯ

## Голосова функція поля далекої зони



### 1. Вимикач мікрофонів полів далекої зони

Увімкнення або вимкнення мікрофона голосової функції поля далекої зони. Увімкнувши мікрофони поля далекої зони, підключивши телевізор до мережі та ввійшовши у свій обліковий запис Google, ви можете почати користуватися голосовою функцією поля далекої зони, вимовляючи ключове слово: «Окей, Гугл» або «Привіт, Гугл».

### 2. Індикатор живлення

Вказує стан живлення телевізора.  
\* Світиться зеленим: робочий режим.  
\* Світиться червоним: режим очікування.  
\* Не світиться: живлення вимкнено.

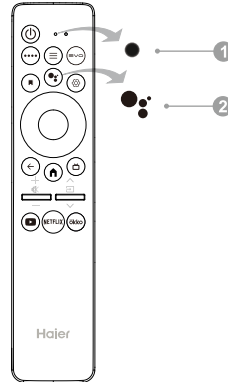
### 3. Мікрофон поля далекої зони

Голосова функція мікрофонів поля далекої зони. Під час використання голосової функції поля далекої зони найкраще знаходиться на відстані 3 метрів від мікрофонів поля далекої зони.

### 4. Індикатор поля далекої зони

Вказує стан мікрофонів поля далекої зони та голосової функції поля далекої зони.  
\* Світиться білим: мікрофони поля далекої зони увімкнені, а також використовується голосова функція поля далекої зони.  
\* Не світиться: мікрофони поля далекої зони вимкнено, а голосова функція поля далекої зони не використовується.  
\* Світиться помаранчевим: мікрофони поля далекої зони вимкнені.

## Голосова функція поля ближньої зони



### 1. Мікрофон поля ближньої зони

Голосова функція мікрофонів поля ближньої зони. Під час використання голосової функції поля ближньої зони найкраще знаходиться на відстані 5 сантиметрів від мікрофонів поля ближньої зони.

### 2. Кнопка мікрофона голосової функції поля ближньої зони

Натисніть, щоб почати користуватися голосовою функцією поля ближньої зони. Щоб почати використовувати функцію голосового сигналу ближнього поля кнопку мікрофона можна натиснути тільки після підключення телевізора до мережі, з'єднання пульта дистанційного керування Bluetooth з телевізором та входу в обліковий запис Google.

### <З'єднати пульт дистанційного керування Bluetooth з телевізором>

Виконайте з'єднання пульта дистанційного керування, що поставляється в комплекті, з телевізором Android, після чого скористайтесь голосовою функцією поля ближньої зони. З'єднання можна виконати на першому кроці «Початкового регулювання» або в «Налаштуваннях».

Для приєднання дистанційного керування у налаштуваннях виконайте наведені нижче дії:

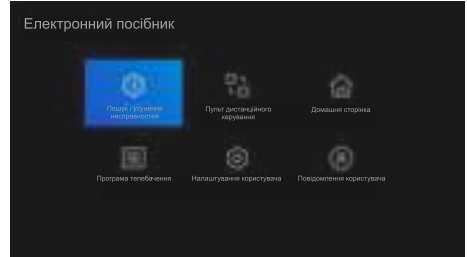
1. Виберіть «ДОМАШНЯ СТОРІНКА» → Налаштування → Пульт та додаткові пристрої».
2. Натискайте одночасно кнопки **ВЛІВО** та **ДОМАШНЯ СТОРІНКА**, доки в інтерфейсі пошуку телевізора не відобразиться назва вашого пульта дистанційного керування Bluetooth.
3. Натисніть кнопку **ОК**, щоб розпочати з'єднання.
4. Після з'єднання пульта дистанційного керування Bluetooth з телевізором з'явиться надпис «З'єднано».

# БАЗОВІ ОПЕРАЦІЇ

## Електронний посібник

Електронний посібник вбудовано у ваш телевізор і він може відображатися на екрані. Щоб дізнатися більше про функції телевізора, перейдіть до електронного посібника, виконавши наведені нижче дії. Електронного посібника може не бути залежно від регіону або моделі.

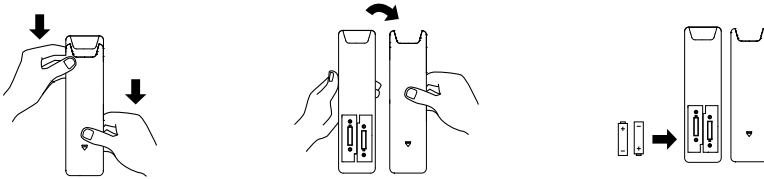
1. Натисніть кнопку **ДОМАШНЯ СТОРІНКА**, щоб перейти на домашню сторінку.
2. Натисніть кнопку **ВВЕРХ/ВНИЗ/ВЛІВО/ВПРАВО** та **ОК**, щоб вибрати та ввести «Електронний посібник» у «Додатки».



*Примітка: Зображення представлено тільки для довідки.*

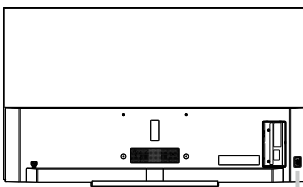
## Вставте батарейки в пульт дистанційного керування

Вставте дві батарейки AAA в батарейний відсік пульта дистанційного керування, переконавшись, що вони відповідають позначкам полярності всередині відсіку.



*Примітка: Зображення представлено тільки для довідки.*

## Кнопка керування телевізором



Вверх  
Праворуч--Лворуч  
Униз

### Натисніть середню кнопку:

1. У режимі очікування натисніть, щоб увімкнути телевізор.
2. В робочому стані:
  - Якщо немає списку джерел коротко натисніть кнопку, щоб отримати доступ до списку джерел.
  - У списку джерел коротко натисніть кнопку, щоб увійти до вибраного джерела.
  - Натисніть і утримуйте кнопку, щоб вийти зі списку джерел або перевести телевізор у режим очікування.

*Примітка: Зображення представлено тільки для довідки.*

**Натисніть вліво/вправо:** Налаштуйте гучність звуку телевізора.

**Натисніть вверх/вниз:** Переключіть канали або виберіть джерело входу у списку джерел.

# ПОШУК І УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Перш ніж викликати спеціаліста з обслуговування, передивіться наведену нижче таблицю щодо можливої причини виникнення симптомів та деяких способів їх усунення.

## Загальна проблема/Рішення

- **Не працює пульт дистанційного керування**  
Замініть батарейки.  
Перевірте, чи правильно встановлені батарейки.  
Перевірте, чи підключено основне джерело живлення.  
Перевірте, чи немає якихось предметів між пультом дистанційного керування та датчиком.
- **Слабкий сигнал**  
Зазвичай це викликано взаємними завадами з боку електронного обладнання або джерел радіоперешкод.

## Зображення та звук/Рішення

- **Немає зображення, немає звуку**  
Перевірте джерело сигналу.  
Підключіть інший електричний пристрій до розетки, щоб перевірити, чи він працює.  
Перевірте контакт вилки живлення та розетки.
- **Немає звуку, зображення є**  
Якщо немає звуку, увімкніть звук або збільште гучність.  
Відкрийте меню звуку та налаштуйте «Баланс».
- **Спотворене зображення**  
Якщо відсутній колір або погана якість зображення ви можете зробити наступне:
  1. Налаштуйте параметри кольору в меню налаштувань.
  2. Телевізор повинен знаходитись на достатній відстані від інших електронних пристроїв.
  3. Спробуйте інший канал.Поганий телевізійний сигнал (зображення у вигляді мозаїки або снігу)
  1. Перевірте кабель передачі сигналу і відрегулюйте антену.
  2. Точно налаштуйте канал.
  3. Спробуйте інший канал.

## Мультимедійний програвач/Рішення

- **«Цей файл недійсний»/«З'являється звук, що не підтримується», або звук нормальний, але зображення спотворене, або зображення нормальне, але звук спотворений**  
Можливо, пошкоджений медіа-файл, перевірте, чи його можна відтворити на ПК.
- Перевірте, чи підтримується відео- та аудіокодек.

## Мережа/Рішення

- **Неможливо встановити зв'язок**  
Перевірте, чи добре працює маршрутизатор.  
Переконайтеся, що телевізор підключено до маршрутизатора.

## Браузер/Рішення

- **Вебсторінка не відображається повністю**  
Деякі сторонні розширення поточної вебсторінки можуть не підтримуватися; закрийте поточну вебсторінку.
- **Браузер вимушено вимикається**  
Поточна вебсторінка містить забагато контенту, що спричиняє нестачу пам'яті та закриття браузера.

# СПЕЦИФІКАЦІЯ

Модель:	H65S9UG PRO
Клас енергоефективності	A
Робоча напруга:	110-240 В ~ 50/60 Гц
Номінальне споживання електроенергії:	420 Вт
Вихідна потужність аудіо (L+R):	10 Вт + 10 Вт
Розміри без підставки (Ш × В × Г):	1447 × 834 × 69 мм
Розміри з підставкою (Ш × В × Г):	1447 × 859 × 237 мм
Вага нетто без підставки:	23,2 кг
Вага нетто з підставкою:	24,8 кг
Вхід радіочастотної антени:	75 Ом незбалансований
Мова OSD (відображення функцій на екрані):	Варіанти
Система:	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Покриття каналів:	DVB-S/S2: [KU] 950 МГц ~ 2150 МГц [C] 5150 МГц ~ 5750 МГц DVB-T/T2: 50 МГц ~ 862 МГц DVB-C: 48 МГц ~ 859 МГц ATV: 47,25 МГц ~ 865,25 МГц
Робоче середовище (тільки для зони тропічного клімату):	Робоча температура: 5 °C ~ 40 °C Робоча вологість: 20 % ~ 80 % Температура зберігання: -15 °C ~ 50 °C Зберігати за вологості: 10 % ~ 90 %
Робоче середовище (тільки для зони помірною клімату):	Робоча температура: 5 °C ~ 40 °C Робоча вологість: 20 % ~ 80 % Температура зберігання: -15 °C ~ 45 °C Зберігати за вологості: 10 % ~ 90 %

## Примітка:

1. Зображення в цьому документі представлені тільки для довідки.
2. Батареї можуть не входити в комплект телевізора залежно від регіону або моделі.
3. Дизайн та технічні характеристики можуть бути змінені без попередження.
4. У сухому середовищі через статичну електрику продукт може перезавантажитися і повернутися до основного екранного меню, інтерфейсу USB -прозравача або попереднього вихідного режиму. Це нормально, ви можете продовжувати користуватися телевізором.

# ЛІЦЕНЗІЯ

**androidtv**

Google, Android TV, Google Play, вбудований Chromecast, YouTube та інші пов'язані знаки та логотипи є товарними знаками компанії Google LLC.

**HDMI**<sup>®</sup>  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

Прийняті торгові знаки HDMI і HDMI High-Definition Multimedia Interface, а також логотип HDMI є товарними знаками або зареєстрованими товарними знаками HDMI Licensing Administrator, Inc. в США та інших країнах.

**dts**<sup>®</sup>

Патенти DTS (цифровий формат багатоканального звуку) за адресою: <http://patents.dts.com>. Виготовлено згідно з ліцензією DTS, Inc. (для компаній у США/Японії/Тайвані) або згідно з ліцензією компанії DTS Licensing Limited (для всіх інших компаній). Логотипи DTS, DTS Studio Sound та DTS є зареєстрованими торговельними знаками або торговельними знаками компанії DTS, Inc. у Сполучених Штатах та інших країнах. © 2020 DTS, Inc. УСІ ПРАВА ЗБЕРЕЖЕНО.

**Dolby**  
VISION · ATMOS

Символи Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos та символічне позначення double-D є зареєстрованими торговельними знаками Dolby Laboratories Licensing Corporation. Виготовлено за ліцензією компанії Dolby Laboratories. Конфіденційні неопубліковані матеріали. © Dolby Laboratories, 2012–2020. Усі права збережено.

## ОБСЛУГОВУВАННЯ КЛІЄНТІВ

Служба підтримки клієнтів

Ми рекомендуємо звертатися в службу підтримки клієнтів компанії «Хайер», а також використовувати оригінальні запасні частини. Якщо у вас виникли проблеми з побутовою технікою, спочатку ознайомтеся з розділом "Усунення несправностей".

Якщо ви не знайшли вирішення проблеми, будь ласка, зверніться:

— до вашого офіційного дилера або

— до нашого колл-центру:

8-800-250-43-05 (РФ),

8-10-800-2000-17-06 (РБ),

00-800-2000-17-06 (Узбекистан)

0-800-501-157 (Україна)

— на сайт [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com), де можна залишити заявку на обслуговування, а також знайти відповіді на актуальні питання.

Звертаючись до нашого сервісного центру, будь ласка, підготуйте наступну інформацію, яку ви зможете знайти на паспортній табличці та в чеку:

Модель \_\_\_\_\_

Серійний номер \_\_\_\_\_

Дата продажу \_\_\_\_\_



Також, будь ласка, перевірте наявність гарантії та документів про продаж.

**Важливо!** Відсутність на приладі серійного номеру унеможливорює для виробника ідентифікацію приладу і, як наслідок, його гарантійне обслуговування. Забороняється видаляти з приладу заводські ідентифікуючі таблички. Відсутність заводських табличок може стати причиною відмови від виконання гарантійних зобов'язань.

До цього документу можуть бути внесені зміни без попереднього повідомлення. Виробник залишає за собою право вносити зміни в конструкцію і комплектацію виробу без додаткового повідомлення.

Повідомляємо Вам, що наша продукція сертифікована на відповідність обов'язковим вимогам відповідно до чинного законодавства України. Інформацію по сертифікації наших приладів, дані про номер сертифіката та строк його дії, Ви також можете отримати в Службі підтримки клієнтів.

# ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

## Шановний покупець!

Корпорація «Хайер», що розміщена за адресою: Ofіс S401, Хайер бренд бїлдїнг, Хайер Індастрі парк Хай-тек зон, Лаошан Дїстрікт, Цїндао, Китай, дякує вам за ваш вибір, гарантує високу якість та бездоганне функціонування даного виробу за умови дотримання правил його експлуатації. Термін служби телевізорів становить 5 років з дня передачі виробу кінцевому споживачеві. З огляду на високу якість продукції, фактичний термін експлуатації може значно перевищувати офіційний. Уся продукція виготовлена з урахуванням умов експлуатації і пройшла відповідну сертифікацію на відповідність технічним вимогам. Рекомендуємо по закінченні терміну служби виробу звернутися до Авторизованого сервісного центру для проведення профілактичних робіт та отримання рекомендацій щодо подальшої експлуатації виробу. Щоб уникнути непорозумінь, настійно просимо вас, купуючи виріб, уважно вивчити інструкцію з експлуатації, умови гарантійних зобов'язань та перевірити правильність заповнення гарантійного талона. У разі неправильного або неповного заповнення гарантійного талона зверніться в торговельну організацію. Даний виріб являє собою технічно складний товар побутового призначення. Якщо куплений вами виріб вимагає спеціальної установки й підключення, настійно рекомендуємо вам звернутися до Авторизованого партнера Хайер. Цим гарантійним талоном Корпорація «Хайер» підтверджує прийняття на себе зобов'язань із задоволення вимог споживачів, установлених чинним законодавством про захист прав споживачів, іншими нормативними актами в разі виявлення недоліків виробу. Однак, корпорація «Хайер» залишає за собою право відмовити в гарантійному обслуговуванні виробу в разі недотримання викладених нижче умов.

## Умови гарантійного обслуговування:

Гарантійне обслуговування поширюється тільки на вироби, укомплектовані гарантійним талоном встановленого зразка. Корпорація «Хайер» встановлює гарантійний термін у 12 місяців із дня передачі товару споживачеві. Щоб уникнути можливих непорозумінь, зберігайте протягом терміну служби документи, що додаються до виробу під час його продажу (товарний чек, касовий чек, інструкція з експлуатації, гарантійний талон). Запасні частини та замінені блоки, які використовуються для ремонту, можуть бути як новими, так і відновленими.

Повний список Авторизованих партнерів на території ЄАЕС ви можете дізнатися в Інформаційному центрі «Хайер» за телефонами:

**8-800-250-43-05 — для споживачів з Росії (безплатний дзвінок з регіонів Росії)**  
**8-10-800-2000-17-06 — для споживачів з Білорусі (безплатний дзвінок з регіонів Білорусі)**  
**8-800-501-157 — для споживачів з України (безплатний дзвінок з регіонів України)**  
**00-800-2000-17-06 — для споживачів з Узбекистану (безплатний дзвінок з регіонів Узбекистану)**

або на сайті: [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com) або зробивши запит на електронну адресу: [help@haieronline.ru](mailto:help@haieronline.ru).

Дані Авторизованих партнерів можуть бути змінені, за довідками звертайтеся в Інформаційний центр «Хайер».

## Гарантійне обслуговування не поширюється на вироби, недоліки яких виникли внаслідок:

- порушення споживачем умов і правил експлуатації, зберігання та/або транспортування товару;
- неправильного встановлення та/або підключення виробу;
- порушення технології робіт з електричними з'єднаннями, як і залучення до монтажу Виробу осіб, які не мають відповідної кваліфікації, підтверженої документально;
- відсутності своєчасного технічного обслуговування виробу в тому випадку, якщо цього вимагає інструкція з експлуатації;
- використання мийних засобів, невідповідних для даного типу виробу, а також перевищення рекомендованого дозування мийних засобів;
- використання виробу в цілях, для яких він не призначений;
- дії третіх осіб: ремонту або внесення несанкціонованих виробником конструктивних або схемотехнічних змін неуповноваженими особами;
- відхилень від державних технічних стандартів (ДЕСТ) і норм мереж живлення;
- дії непереборної сили (стихийне лихо, пожежа, блискавка тощо);
- нещасних випадків, умисних або необережних дій споживача чи третіх осіб;
- якщо виявлено пошкодження, викликані попаданням всередину виробу сторонніх предметів, речовин, рідин, комах, продуктів життєдіяльності комах;
- використання виробу для підприємницької діяльності.

## Гарантійне обслуговування не поширюється на такі види робіт:

- встановлення й підключення виробу на місці експлуатації;
- інструктаж і консультування споживача з використання виробу;
- очищення виробу зовні або зсередини.

## Гарантійному обслуговуванню не підлягають перелічені нижче витратні матеріали й аксесуари:

- пульт управління, акумуляторні батареї, елементи живлення, зовнішні блоки живлення і зарядні пристрої, з'єднувальні кабелі з роз'ємами;
- документація, що додається до виробу.

## Доповнення до інструкції з експлуатації:

- Корпорація «Хайер» не несе відповідальності за втрату користувачем під час використання виробу будь-якої конфіденційної або персональної інформації;
- надання служб та/або програмного забезпечення третіми особами може бути змінено, призупинено або припинено без попереднього повідомлення.

**Важливо!** Відсутність на приладі серійного номера робить неможливим для Виробника ідентифікацію приладу і, як наслідок, його гарантійне обслуговування. Забороняється видаляти з приладу заводські ідентифікаційні таблички. Відсутність заводських табличок може стати причиною відмови у виконанні гарантійних зобов'язань.

Авторизований сервісний центр в Україні -  
Мережа «Крок-ТТЦ» <http://krok-ttc.com/>  
Тел. Гарячої лінії: 0 (800) 504 504  
Адреси сервісних центрів наведені за посиланням  
<https://krok-ttc.com/warranty/service-center.html>

Офіційне найменування	Місто	Телефон для клієнта	Адреса
Закрите акціонерне товариство «Єдина служба сервісу А-Айсберг»	Москва	8-800-250-43-05	127644 м. Москва, вул. Вагоноремонтна 10, буд. 1
Товариство з обмеженою відповідальністю «Авторизований Центр «Піонер Сервіс»	Санкт-Петербург	8-800-250-43-05	191040 м Санкт-Петербург, Ліговський пр-кт, б. 52 літ. А
Товариство з обмеженою відповідальністю «Архсервіс-центр»	Архангельськ	8-800-250-43-05	163000 м. Архангельськ, вул. Воскресенська, д. 85
Товариство з обмеженою відповідальністю «Техінсервіс»	Сочі	8-800-250-43-05	354068 м. Сочі, вул. Донська, 3
Товариство з обмеженою відповідальністю «ТехноВідеоСервіс»	Казань	8-800-250-43-05	420100 м. Казань, вул. Проточна д. 8
Товариство з обмеженою відповідальністю ДОМСЕРВІС	Володимир	8-800-250-43-05	600017 м. Володимир, вул. Батурина, б. 39
Товариство з обмеженою відповідальністю «ТРАНССЕРВІС – Краснодар»	Краснодар	8-800-250-43-05	350058 м. Краснодар, вул. Кубанська, 47
Товариство з обмеженою відповідальністю «ТРАНССЕРВІС-Н. Новгород»	Нижній Новгород	8-800-250-43-05	603098 м Нижній Новгород, вул. Артільна, б. 31
Товариство з обмеженою відповідальністю «ТРАНССЕРВІС-Єкатеринбург»	Єкатеринбург	8-800-250-43-05	Єкатеринбург, вул. Шарташського д 10
Товариство з обмеженою відповідальністю «Циклон»	Омськ	8-800-250-43-05	644042, м Омськ, пр.К. Маркса 34а, оф. 410
Товариство з обмеженою відповідальністю «ГлавБитСервіс»	Томськ	8-800-250-43-05	Томськ, вул. Маяковська 25/7
Товариство з обмеженою відповідальністю «СервісБиттехніка»	Оренбург	8-800-250-43-05	460044 м. Оренбург, вул. Конституції, б. 4
Товариство з обмеженою відповідальністю «Сибсервіс»	Новокузнецьк	8-800-250-43-05	654066 м. Новокузнецьк, вул. Грдіни, б. 18
Товариство з обмеженою відповідальністю «АРГОН-СЕРВІС»	Новоросійськ	8-800-250-43-05	353905 м. Новоросійськ, вул. Серова,
Товариство з обмеженою відповідальністю «Аліка-Сервіс»	Іркутськ	8-800-250-43-05	664019 м. Іркутськ, вул. Писарева, д. 18-а
ТОВ «КРОК-ТТЦ» *	Київ*	+38 (095) 288-88-21	м. Київ вул. Райдужна б. 25Б
Сервісний центр	Ташкент	(+998 71) 207 10 01	-
ТДВ «ЦБТСервіс»	м.Мінськ	375-17-262-95-50	м.Мінськ, вул. Я Коласа 52
ТОВ «РоялТерм»	м.Мінськ	375-29-198-11-50	м.Мінськ, вул. Орловська 40А, офіс 7
ТОО Сервіс Маг	м.Алмати	8 (727) 233 30 00	050002, м.Алмати, вул. Калдаякова 17
ТОО Аскон-7	м.Алмати	7 (727) 397 75 75	050010, м.Алмати, вул. Сагадат Нурмагамбетова 25

Список АСЦ може бути змінений. Актуальну інформацію ви можете отримати на нашому сайті [www.haier-europe.com](http://www.haier-europe.com)

\*Адреси сервіс-них центрів в регіонах уточнюйте на сайті [www.krok-ttc.com](http://www.krok-ttc.com) або за телефонами гарячої лінії.



# Haier

Уполномоченное лицо, принимающее претензии/Импортер: ООО «ХАР».  
Адрес: 121099, г. Москва, Новинский бульвар, д.8, этаж 16, офис 1601.  
Тел.: 8-800-250-43-05, адрес эл. почты: info@haierrussia.ru

Импорттаушы: «ХАР» ЖШҚ.  
Мекенжайы: 121099, Мәскеу қаласы, Новинский бульвары, 8-үй, 16-кабат, кеңсе 1601. Тел.: 8-800-250-43-05, эл. поштаның мекенжайы: info@haierrussia.ru

Изготовитель: «Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd.»  
Адрес: Room S401, Haier Brand building, Haier Industry park Hi-tech Zone, Laoshan District Qingdao, China

Өндіруші: «Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd.»  
Мекенжайы: Рум S401, Хайер бренд билдинг, Хайер индустри парк Хай-тек зон, Лаошан дистрикт, Циндао, Қытай

Виробник: «Хайер Оверсеіз Електрик Апплаєнсіз Корп. Лтд.»  
Адреса: Рум S401, Хайер бренд билдинг, Хайер индустри парк Хай-тек зон, Лаошан дистрикт, Циндао, Китай

Дата изготовления и гарантийный срок указаны на упаковке.

Дата виробництва і гарантійний термін вказані на упаковці.

Өндірілген куні және кепілдік мерзімі орамда көрсетілген.

